SNABB VÅGAD

PT

ES

GR

NL

IKEA®

Design and Quality
IKEA of Sweden

PORTUGUÊS 4
ESPAÑOL 22
ΕΛΛΗΝΙΚΑ 40
NEDERLANDS 58

Índice

Informações de segurança	**4**	**Especificações técnicas**	**16**
Descrição do produto	**6**	**Instalação**	**17**
Painel de controlo	**8**	**Ligação eléctrica**	**17**
Uso diário	**9**	**Questões ambientais**	**18**
Limpeza e manutenção	**14**	**GARANTIA IKEA**	**19**
O que fazer se...	**15**		

Informações de segurança

Leia atentamente e guarde-as para consultas futuras.
Não aqueça nem utilize materiais inflamáveis no interior ou perto do forno. Os vapores poderão provocar um incêndio ou uma explosão.
Não utilize o seu forno microondas para secar têxteis, papel, especiarias, ervas, madeira, flores, frutos ou outros materiais combustíveis. Poderá provocar um incêndio.
Se o material no interior/exterior do forno arder ou originar fumo, mantenha a porta do forno fechada e desligue o forno. Desligue o cabo eléctrico ou a energia no quadro de fusíveis ou no painel de disjuntores.
Não supere os tempos de cozedura dos alimentos. Poderá provocar um incêndio.
Não deixe o forno sem vigilância, especialmente quando estiver a utilizar papéis, plásticos ou outros materiais combustíveis no processo de cozedura. O papel poderá carbonizar ou queimar e alguns plásticos poderão derreter se forem utilizados para aquecer alimentos.
Não utilize químicos corrosivos ou vapores neste aparelho. Este tipo de forno foi concebido especificamente para aquecer ou cozinhar alimentos. Não se destina a ser utilizado em laboratórios ou na indústria.

OVOS

Não utilize o seu fornomicroondas para cozinhar ou aquecer ovos com ou sem casca dado que estes poderão explodir mesmo após a conclusão do aquecimento do microondas.

Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com pouca experiência ou conhecimentos desde que tenham supervisão ou tenham recebido instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura e compreendam os riscos inerentes.
Não deixe as crianças brincarem com o aparelho.
A utilização, limpeza e manutenção pelo utilizador não devem ser realizadas por crianças, salvo se tiverem 8 anos de idade ou mais e com supervisão.
⚠ **AVISO!** O aparelho e as suas partes acessíveis pode ficar quentes durante a utilização.
Tenha cuidado para não tocar nos elementos de aquecimento.
As crianças com menos de 8 anos de idade devem ser mantidas afastadas, salvo se forem supervisionadas continuamente.
Não utilize o seu forno microondas para aquecer alimentos ou líquidos em recipientes fechados a vácuo. A pressão aumenta e poderá explodir ou provocar danos quando for aberto.
Se o cabo de alimentação necessitar de ser substituído, deverá sê-lo por um cabo original, o qual está disponível através do nosso serviço de assistência técnica.
O cabo eléctrico só deverá ser substituído por um técnico de assistência qualificado.
A assistência apenas deve ser executada por um técnico qualificado. É perigoso uma

pessoa que não um técnico qualificado proceder a qualquer operação de assistência ou reparação, que envolva a remoção de qualquer tampa de protecção contra a exposição à energia das microondas.
Não retire nenhuma tampa.
As juntas da porta e as áreas das juntas da porta devem ser inspeccionadas regularmente para verificar se estão danificadas. Se estas áreas estiverem danificadas, o aparelho não deve ser utilizado até ter sido reparado por um técnico de assistência qualificado.

⚠ AVISO!

- O cabo de alimentação deve ser suficientemente comprido para ligar o aparelho, depois de instalado no respetivo lugar, à tomada elétrica da parede.
- Para que a instalação esteja em conformidade com as normas de segurança atuais, deverá utilizar um disjuntor multipolar com uma distância mínima entre os contactos de 3 mm.

Precauções importantes

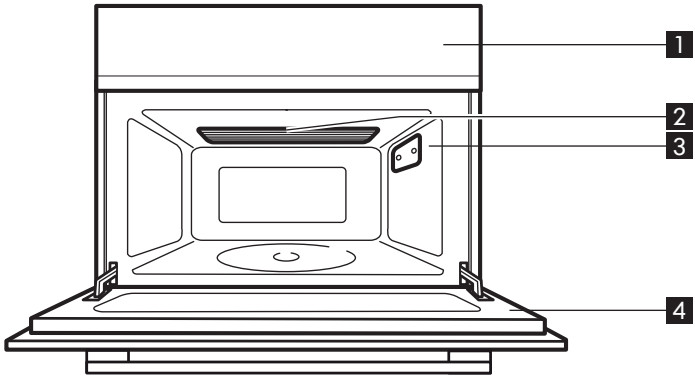
Geral
Este aparelho destina-se exclusivamente ao uso doméstico!
Este aparelho destina-se a ser utilizado encastrado. Não o utilize como aparelho independente.
Este aparelho destina-se ao aquecimento de alimentos e bebidas. A secagem de alimentos ou roupa e o aquecimento de almofadas de aquecimento, chinelos, esponjas, panos molhados ou objectos semelhantes pode causar o risco de ferimentos, ignição ou incêndio.
O aparelho não deverá ser ligado sem alimentos no interior. Se o fizer, poderá danificar o aparelho.
Para testar o funcionamento do forno, coloque um copo de água no seu interior. A água absorverá a energia das microondas e o forno não será danificado.
Não utilize a cavidade para armazenar objectos.
Retire fios ou laços do papel ou de sacos de plástico antes de os colocar no forno.

Fritos
Não utilize o seu forno microondas para fritar, uma vez que a temperatura do óleo não pode ser controlada.
Utilize luvas para fornos para evitar queimaduras quando tocar nos recipientes, em componentes do forno e nas caçarolas após a cozedura.

Líquidos
Por exemplo, bebidas ou água. Poderá ocorrer um sobreaquecimento do líquido além do ponto de ebulição sem que se verifique o borbulhar. Tal poderá resultar num derramamento súbito do líquido quente.
Para evitar esta possibilidade, deverá seguir os passos seguintes:
1. Evite utilizar recipientes estreitos com gargalos apertados.
2. Mexa o líquido antes de colocar o recipiente no forno e deixe a colher de chá no recipiente.
3. Após o aquecimento, deixe-o repousar um pouco e, de seguida, mexa novamente antes de retirar o recipiente do forno.

Cuidado
Para mais detalhes, consulte sempre um livro de receitas para microondas.
Especialmente se pretender cozinhar ou aquecer alimentos que contenham álcool.
Depois de aquecer comida ou líquidos para bebé num biberão ou num recipiente de comida para bebé, mexa e verifique sempre a temperatura antes de servir.
Tal assegurará que o aquecimento está bem distribuído e será evitado o risco de escaldar ou de queimar.
Certifique-se de que a tampa e a tetina foram retiradas antes de aquecer!

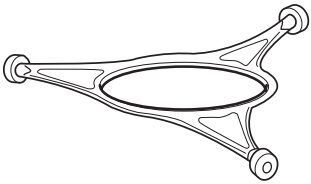
Descrição do aparelho



1 Painel de controlo
2 Resistência do grelhador (Quartzo)
3 Lâmpada da cavidade
4 Porta

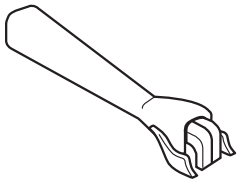
Acessórios

Suporte do prato rotativo



1x

Pega Crisp

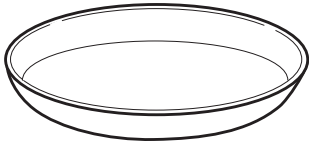


1x

Prato rotativo de vidro

1x

Prato Crisp



1x

Geral
Existem vários acessórios disponíveis no mercado. Antes de comprá-los, certifique-se de que são adequados para serem utilizados com microondas.
Antes de cozinhar, certifique-se de que os utensílios que vai utilizar são resistentes ao calor do forno e permitem que as microondas passem através deles.
Quando colocar alimentos e acessórios no forno microondas, certifique-se de que não entram em contacto com o interior do forno. Isto é especialmente importante com acessórios de metal ou com partes metálicas.
Se acessórios com partes metálicas entrarem em contacto com o interior do forno, enquanto este estiver a funcionar, ocorrerá uma faísca e o forno poderá ficar danificado.
Antes de ligar o forno certifique-se sempre de que o prato rotativo consegue rodar livremente.

Suporte do prato rotativo
Utilize o suporte do prato rotativo por baixo do prato rotativo de vidro. Nunca coloque quaisquer outros utensílios no suporte do prato rotativo.
Monte o suporte do prato rotativo no forno.

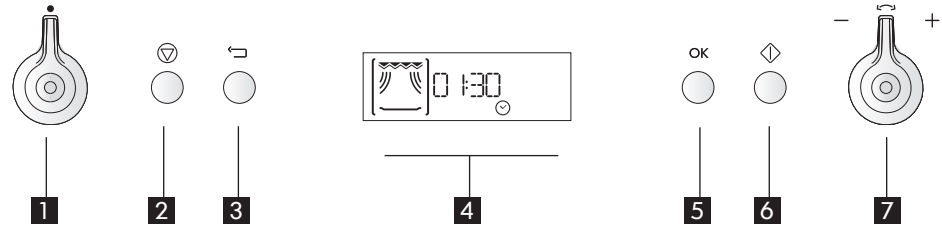
Prato rotativo de vidro
Utilize o prato rotativo de vidro com todos os métodos de cozedura. Este prato recolhe os salpicos de líquidos e as partículas de comida que de outro modo iriam manchar e sujar o interior do forno.
Coloque o prato rotativo de vidro no respectivo suporte.

Pega Crisp
Utilize a pega Crisp especial fornecida para retirar o prato Crisp quente do forno.

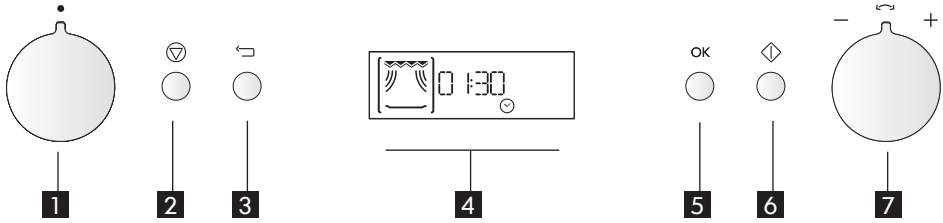
Prato Crisp
Coloque os alimentos directamente no prato Crisp.
Quando utilizar o prato Crisp, use sempre o prato rotativo de vidro como suporte.
Não coloque quaisquer utensílios no prato Crisp já que este aquecerá rapidamente e poderá danificar o utensílio.

Painel de controlo

VÅGAD



SNABB



1 Botão multifunções
2 Botão Stop (Parar)
3 Botão Back (Retroceder)
4 Visor
5 Botão OK
6 Botão Start (Iniciar)
7 Botão Adjust (Ajuste)

Uso diário

Protecção de aquecimento / bloqueio das teclas
Esta função automática de segurança é activada um minuto após o forno ter regressado ao "modo stand by". (O forno está em "stand by" quando aparecer o relógio de 24 horas ou, se o relógio não tiver sido configurado, quando o visor estiver em branco).
A porta deve ser aberta e fechada por ex. quando colocar alimentos no interior, antes de soltar o fecho de segurança. Caso contrário, o visor apresentará "DOOR" (Porta).

Arrefecimento
Sempre que uma função é concluída, o forno inicia um procedimento de arrefecimento. É normal. Após este procedimento o forno desliga-se automaticamente.
O procedimento de arrefecimento pode ser interrompido através da abertura da porta, pois não provocará qualquer tipo de dano ao forno.

Definições
Quando o aparelho for ligado pela primeira vez irá solicitar ao utilizador que ajuste o relógio.
Após uma falha de energia, o relógio fica intermitente e necessita de ser novamente ajustado.
O forno possui diversas funções que podem ser ajustadas de acordo com o seu gosto pessoal.

1. Prima o botão Stop até surgir a opção Setting (Definições) (aprox. 3 seg.).
2. Utilize o botão Adjust (Ajuste) para seleccionar uma das definições seguintes a ajustar:
   Clock (Relógio)
   Sound (Som)
   ECO (Modo económico)
   Brightness (Luminosidade)
3. Quando terminar, prima o botão Stop para sair da função de definições e guardar todas as alterações efectuadas.

Relógio

1. Prima o botão OK (os dígitos esquerdos (horas) ficam intermitentes).
2. Rode o botão Adjust para ajustar as horas.
3. Prima o botão OK (Os dois dígitos direitos (minutos) ficam intermitentes).
4. Rode o botão Adjust para ajustar os minutos.
5. Prima novamente o botão OK.

O relógio fica ajustado e em funcionamento.
Se desejar retirar o relógio do visor após o respectivo ajuste, aceda novamente ao modo de ajuste do relógio e prima o botão Stop enquanto os dígitos estiverem a piscar.

Som

1. Prima o botão OK.
2. Rode o botão Adjust para activar ou desactivar o alarme.
3. Prima novamente o botão OK para confirmar a alteração.

Eco ⓔ

1. Prima o botão OK.
2. Rode o botão Adjust para ligar ou desligar o modo ECO.
3. Prima novamente o botão OK para confirmar a alteração.

Quando o modo ECO está ligado, o visor desliga-se automaticamente após um determinado período de tempo para poupar energia. Acender-se-á automaticamente sempre que premir um botão ou se abrir a porta do forno.

Luminosidade ☼

1. Prima o botão OK.
2. Rode o botão Adjust para definir o nível de luminosidade mais adequado à sua preferência.
3. Prima novamente o botão OK para confirmar a alteração.

Função Jet start ⏀

Esta função é utilizada para o aquecimento rápido de alimentos com um elevado conteúdo de água, tais como sopas brancas, café ou chá.

1. Rode o botão multifunções até encontrar a função Jet Start.
2. Prima o botão Start para iniciar automaticamente com o nível de potência máximo das microondas e com o tempo de cozedura ajustado para 30 segundos. Cada pressão adicional aumentará o tempo em 30 segundos.

Poderá ainda alterar o tempo, rodando o botão Adjust para aumentar ou diminuir o tempo.

Cozinhar e aquecer com microondas

Utilize esta função para cozinhar e aquecer normalmente legumes, peixe, batatas e carne.

1. Rode o botão multifunções até encontrar a função de microondas.
2. Rode o botão Adjust para definir o nível de potência do microondas.
3. Prima o botão OK para confirmar a sua selecção.
4. Rode o botão Adjust para definir o tempo de cozedura.
5. Prima o botão Start.

Uma vez iniciado o processo de cozedura: o tempo pode ser facilmente aumentado em passos de 30 segundos, premindo o botão Start. Cada vez que premir o botão aumentará o tempo em 30 segundos. Poderá ainda alterar o tempo, rodando o botão de ajuste para aumentar ou diminuir o tempo.
Se premir o botão Back (Retroceder), poderá alterar o tempo de cozedura e o nível de potência. Durante a cozedura, ambos podem ser alterados com o botão de ajuste.

Nível de potência

Apenas microondas	
Potência	Uso sugerido:
1000 W	Aquecer bebidas, água, sopas brancas, café, chá ou outros alimentos com elevado conteúdo de água. Se os alimentos contiverem ovos ou cremes, seleccione uma potência inferior.
800 W	Cozedura de legumes, carne, etc.
650 W	Cozedura de peixe.
500 W	Cozinhados mais cuidadosos, por exemplo, molhos com elevado grau de proteínas, queijo e pratos com ovos e para concluir a cozedura de caçarolas.
350 W	Cozinhar estufados e derreter manteiga.
160 W	Descongelar. Derreter manteiga, queijos.
90 W	Derreter gelados.
0 W	Apenas quando utilizar o temporizador.

Combi

Utilize esta função para cozinhar alimentos tais como gratinados, lasanha, aves e batatas assadas.

1. Rode o botão multifunções até encontrar a função Combi.
2. Rode o botão Adjust para definir o nível de potência do microondas.
3. Prima o botão OK para confirmar a sua selecção.
4. Rode o botão Adjust para definir o tempo de cozedura.
5. Prima o botão Start.

O produto foi previamente ajustado para ter um nível máximo de potência das microondas de 650 W ao utilizar o grelhador.
É possível desligar as microondas reduzindo o nível de potência das microondas para 0 W. Quando alcança os 0 W, o forno passa para o modo apenas do grelhador.

Grill combi	
Potência	Uso sugerido:
650 W	Cozinhar legumes e gratinados
350 - 500 W	Cozinhar aves e lasanha
160 - 350 W	Cozinhar peixe e gratinados congelados
160 W	Cozinhar carne
90 W	Gratinar frutos
0 W	Aloirar apenas durante a cozedura

Grelhador

Utilize esta função para dar rapidamente uma agradável superfície tostada aos alimentos.

1. Rode o botão multifunções até encontrar a função do grelhador.
2. Rode o botão Adjust para definir o tempo de cozedura.
3. Prima o botão Start.

Certifique-se de que os utensílios utilizados são resistentes ao calor e adequados para utilização num forno microondas antes de grelhar com eles.

IMPORTANTE: não utilize utensílios de plástico para grelhar. Poderão derreter. Os utensílios de madeira ou de papel também não são adequados.

Descongelação automática
Utilize esta função para descongelar carne, aves, peixe, legumes e pão.
A função Auto Defrost só deve ser utilizada se o peso líquido do alimento se situar entre 100 g - 2,5 kg.
Coloque sempre o alimento no prato rotativo de vidro.

1. Rode o botão multifunções até encontrar a função Auto Defrost.
2. Prima o botão OK para confirmar a sua selecção.
3. Rode o botão Adjust para seleccionar uma classe de alimentos.
4. Prima o botão OK para confirmar a sua selecção.
5. Rode o botão Adjust para definir o peso.
6. Prima o botão OK para confirmar a sua selecção.
7. Prima o botão Start.

Peso:
Esta função tem de saber o peso líquido do alimento. O forno calcula, então, automaticamente o tempo necessário para concluir o processo.
Se o peso for inferior ou superior ao peso recomendado: Siga o procedimento "Cozinhar e aquecer com microondas" e seleccione 160 W quando descongelar.

Alimentos congelados:
Se o alimento estiver mais quente do que a temperatura de descongelação (-18°C), seleccione um peso inferior para o alimento.
Se o alimento estiver mais frio do que a temperatura de descongelação (-18°C), seleccione um peso superior para o alimento.

Alimento	Sugestões
Carne (100 g - 2.0 Kg)	Carne picada, costeletas, bifes ou assados. Vire os alimentos quando tal lhe for solicitado pelo forno.
Aves (100 g - 2.5 Kg)	Frango inteiro, pedaços de frango ou filetes de frango. Vire os alimentos quando tal lhe for solicitado pelo forno.
Peixe (100 g - 1.5 Kg)	Postas inteiras ou filetes. Vire os alimentos quando tal lhe for solicitado pelo forno.
Legumes (100 g - 1.5 Kg)	Legumes mistos, ervilhas, brócolos, etc. Vire os alimentos quando tal lhe for solicitado pelo forno.
Pão (100 g - 1.0 Kg)	Bolos e todo o tipo de pães. Vire os alimentos quando tal lhe for solicitado pelo forno.

Para alimentos não indicados na tabela e se o peso for inferior ou superior ao peso recomendado, siga o procedimento para "Cozinhar e aquecer com o microondas" e escolha 160 W ao descongelar.

Função descongelação manual
Siga o procedimento "Cozinhar e aquecer com o microondas" e seleccione o nível de potência de 160 W sempre que descongelar manualmente.
Verifique e inspeccione os alimentos regularmente.
A experiência fará com que consiga obter os tempos correctos para as diferentes quantidades de alimentos.
Alimentos congelados em sacos de plástico, películas de plástico ou embalagens de cartão podem ser colocados directamente no forno, desde que a embalagem não tenha partes metálicas (por ex. fios ou laços de metal).
A forma da embalagem altera o tempo de descongelação. Embalagens baixas descongelam mais depressa do que um bloco profundo.

Separe os pedaços à medida que começarem a descongelar.
Os pedaços individuais descongelam mais facilmente.
Cubra áreas dos alimentos com pequenos pedaços de folha de alumínio se começarem a ficar quentes (por ex.: coxas e asas de frango).
Vire os pedaços grandes a meio do processo de descongelação.
Alimentos cozidos, guisados e molhos de carne descongelam melhor se mexidos durante o tempo de descongelação.
É aconselhável não deixar descongelar completamente os alimentos e permitir que o processo termine durante o tempo de espera.
O tempo de espera após a descongelação melhora sempre o resultado, já que a temperatura será distribuída de forma uniforme por todos os alimentos.

Crisp
Utilize esta função para aquecer e cozinhar pizzas e outros alimentos à base de massas. Serve ainda para fritar bacon e ovos, salsichas, hambúrgueres, etc.

1. Rode o botão multifunções até encontrar a função Crisp.
2. Rode o botão Adjust para definir o tempo de cozedura.
3. Prima o botão Start.

O forno trabalha automaticamente com as microondas e o Grill de modo a aquecer o prato Crisp.
Deste modo o prato Crisp atingirá rapidamente a sua temperatura de funcionamento e começará a aloirar e a gratinar os alimentos.
É impossível alterar ou ligar e desligar o nível de potência ou o Grelhador, ao utilizar a função Crisp.
Certifique-se de que o prato Crisp está correctamente posicionado no centro do prato rotativo de vidro.
O forno e o prato Crisp ficam demasiado quentes ao utilizar esta função.
Não coloque o prato Crisp quente em superfícies susceptíveis ao calor.
IMPORTANTE: seja cuidadoso, não toque no tecto junto à resistência do grelhador.
Utilize luvas para fornos ou a pega Crisp especial fornecida para retirar o prato Crisp quente.
Utilize apenas o prato Crisp fornecido com esta função.
Outros pratos Crisp disponíveis no mercado não fornecerão o resultado correcto quando utilizar esta função.
IMPORTANTE: o prato Crisp pode ser pré-aquecido antes de ser utilizado (máx. 3 min).
Use sempre a função Crisp quando pré-aquecer o prato Crisp.

Temporizador de cozinha
Utilize esta função sempre que necessitar de um temporizador de cozinha para medir o tempo exacto em vários procedimentos tais como a cozedura de ovos ou para permitir que a massa suba antes de confeccionar bolos, etc.

1. Rode o botão multifunções até surgir a opção TIMER (Temporizador).
2. Rode o botão Adjust para definir o tempo desejado no temporizador.
3. Prima o botão OK.

Ouvir-se-á um sinal sonoro sempre que o temporizador tiver concluído a contagem decrescente.
Se premir o botão Stop ou se rodar o botão multifunções antes do temporizador concluir a contagem de tempo, este será reposto para zero.

Limpeza e manutenção

A limpeza é a única manutenção normalmente requerida.
A falta de limpeza do forno poderá provocar a deterioração da sua superfície, situação que poderá afectar o tempo de vida útil do aparelho e provocar possíveis situações perigosas.

IMPORTANTE: não utilize esfregões de metal abrasivos, produtos de limpeza abrasivos, esfregões de palha-de-aço, panos arenosos, etc. pois poderão danificar o painel de controlo e as superfícies interior e exterior do forno. Use uma esponja com um detergente suave ou um bocado de rolo de cozinha com limpa vidros. Aplique o limpa vidros no rolo de cozinha.
Não aponte o spray directamente para o forno.
Em intervalos regulares, especialmente se ocorrerem derramamentos, retire o prato rotativo, o suporte do prato rotativo e limpe a base do forno.
Este forno foi concebido para funcionar com o prato rotativo no respectivo lugar.

IMPORTANTE: não utilize o forno microondas quando o prato rotativo for retirado para limpeza.
Use um detergente suave, água e um pano macio para limpar as superfícies internas, a parte da frente e de trás da porta e o fecho da porta.

IMPORTANTE: não permita a acumulação de gorduras ou de partículas de alimentos em redor da porta.
Para a sujidade difícil, ferva uma chávena de água no forno durante 2 ou 3 minutos. O vapor irá amolecer a sujidade.

IMPORTANTE: não utilize aparelhos de limpeza a vapor para limpar o forno microondas.

Os odores no interior do forno podem ser eliminados adicionando sumo de limão a uma chávena com água, colocando-a no prato rotativo e fervendo durante alguns minutos.
A resistência do grelhador não necessita de qualquer tipo de limpeza já que o calor intenso permite queimar quaisquer salpicos, mas a parte superior situada junto à mesma poderá necessitar de ser limpa regularmente. Deverá efectuar essa limpeza com água tépida, detergente e uma esponja.
Se não utilizar o grelhador regularmente, deixe-o em funcionamento durante 10 minutos por mês para queimar quaisquer salpicos.

Aptos para a máquina de lavar loiça

- SUPORTE DO PRATO ROTATIVO.
- PRATO ROTATIVO DE VIDRO.
- Pega Crisp.

Limpeza cuidadosa

O prato Crisp deve ser limpo com água e um detergente suave. As zonas muito sujas podem ser limpas com uma esponja e um detergente suave.
Deixe que o prato Crisp arrefeça antes de proceder à sua limpeza.

IMPORTANTE: não mergulhe ou enxagúe o prato crisp em água enquanto estiver quente.
Um arrefecimento rápido poderá danificá-lo.

IMPORTANTE: não utilize esfregões de palha de aço. Poderão riscar a superfície.

O que fazer se...

Problema	Causa possível	Solução
O aparelho não funciona.	A alimentação eléctrica ou o aparelho não estão ligados.	Verifique os fusíveis e certifique-se de que há energia eléctrica.
	A porta não está fechada.	Abra e volte a fechar a porta antes de ligar novamente o forno.
É visualizada uma das seguintes mensagens: F2, F3C, F7 ou Err2, Err3, Err5.	O forno reconheceu que ocorreu uma avaria num dos seus sensores ou noutra peça.	Desligue e aguarde 10 minutos antes de voltar a ligar, depois tente ligar novamente o forno. Se o problema persistir: chame a assistência técnica.
Os alimentos não estão aquecidos de forma uniforme.	As partes muito finas, tais como asas de frango, não estão protegidas.	Proteja as partes mais finas com folha de alumínio.
	Os alimentos foram aquecidos a um nível de potência demasiado elevado.	Seleccione um nível de potência inferior.
	O prato rotativo parou.	Verifique se o prato rotativo e o respectivo suporte estão no lugar e se os alimentos estão bem centrados, não tocando nas paredes da cavidade.
Os alimentos não estão a rodar.	O prato rotativo parou.	Verifique se o prato rotativo e o respectivo suporte estão no lugar e se o fundo da cavidade está limpo.

Serviço de assistência técnica

Antes de contactar o Serviço Pós-Venda:

1. Tente solucionar o problema sozinho (consulte a tabela "O que fazer se...").
2. Desligue e volte a ligar o aparelho para verificar se o problema ficou resolvido.

Se o problema persistir após essas verificações, contacte o Serviço Pós-Venda IKEA.

Indique sempre:

- o tipo de avaria;
- o tipo e o modelo exacto do aparelho;
- o número do Serviço Pós-Venda (número que se encontra a seguir à palavra "Service" na chapa de características) situado na extremidade interior da cavidade do forno (visível quando a porta está aberta);
- a sua morada completa;
- o seu número de telefone.

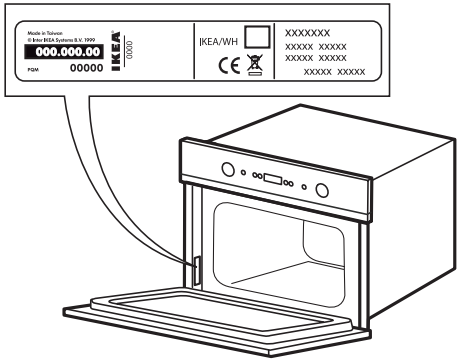
Se for necessário efectuar alguma reparação, contacte o Serviço Pós-Venda IKEA (para garantir que serão utilizadas peças originais e que as reparações serão efectuadas correctamente).

SERVICE 0000 000 00000

Dados técnicos

Tensão de alimentação	230 V/50 Hz
Entrada de potência nominal	2300 W
Fusível	10 A
Potência de saída MO	1000 W
Grelhador	800 W
Dimensões externas (AxLxP)	397 x 595 x 468
Dimensões internas da cavidade (AxLxP)	200 x 405 x 380

As informações técnicas estão situadas na chapa de características situada no interior do aparelho.



Dados para testar o desempenho do aquecimento de acordo com a norma IEC 60705.
A Comissão electrotécnica internacional criou uma norma para efectuar testes comparativos do desempenho de aquecimento dos diferentes fornos microondas. Recomendamos o seguinte para este forno:

Teste	**Quantidade**	**Tempo aprox.**	**Nível de potência**	**Recipiente**
12.3.1	1000 g	13 - 14 min	650 W	Pirex 3.227
12.3.2	475 g	5 min.	800 W	Pirex 3.827
12.3.3	900 g	13 - 14 min	800 W	Pirex 3.838
13,3	500 g	10 min.	160 W	

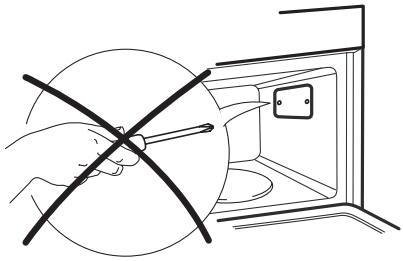
NOTA: esta informação destina-se apenas a técnicos qualificados.

Instalação

Montagem do electrodoméstico
Siga as instruções de montagem fornecidas em separado quando proceder à instalação do electrodoméstico.

Ligação eléctrica

Antes de ligar
Verifique se a voltagem indicada na chapa de características equivale à voltagem de corrente eléctrica da sua casa.
Não retire as placas de protecção de entrada do microondas localizadas na parte lateral da parede da cavidade do forno. Evitam que a gordura e as partículas de alimentos entrem nos canais de entrada do microondas.



Certifique-se de que a cavidade do forno está vazia antes de proceder à montagem.
Certifique-se de que o aparelho não está danificado.
Verifique se a porta do forno fecha perfeitamente contra o suporte da porta e se a junta interna da porta está danificada.
Esvazie o forno e limpe o interior com um pano húmido e macio.

Não ligue o aparelho se este possuir um cabo ou uma ficha eléctrica danificados, se não estiver a funcionar correctamente, se estiver danificado ou se tiver caído.
Não mergulhe o cabo ou a ficha eléctrica em água. Mantenha o cabo afastado de superfícies quentes. Poderá provocar choques eléctricos, incêndios ou outros perigos.

Depois de ligar
O forno só pode ser ligado se a porta estiver bem fechada.
A ligação deste aparelho à terra é obrigatória por lei.
O fabricante não se responsabiliza por quaisquer ferimentos em pessoas, animais ou danos em objectos devidos à inobservância deste requisito.
Os fabricantes não se responsabilizam por quaisquer problemas provocados pela inobservância destas instruções por parte do utilizador.

Questões ambientais

A caixa da embalagem pode ser totalmente reciclada tal como confirmado pelo símbolo de reciclagem (♺).
Respeite todas as normas locais relativas à eliminação de resíduos. Mantenha embalagens potencialmente perigosas (sacos de plástico, poliestireno, etc.) fora do alcance das crianças.
Este aparelho está classificado de acordo com a Directiva Europeia 2002/96/CE sobre Resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos (REEE). Ao garantir a eliminação adequada deste produto, estará a ajudar a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde pública, que poderiam derivar de um manuseamento de desperdícios inadequado deste produto.

Declaração de Conformidade CE
Este forno, que se destina a entrar em contacto com produtos alimentares, está em conformidade com a Regulação Europeia (CE) n° 1935/2004 e foi concebido, fabricado e comercializado em conformidade com os requisitos de segurança da Directiva "Baixa tensão" 2006/95/CE (a qual substitui a directiva 73/23/CEE e subsequentes adendas), os requisitos de protecção da directiva "CEM" 2004/108/CE.

O símbolo ▬ no produto, ou nos documentos que acompanham o produto, indica que este aparelho não pode receber um tratamento semelhante ao de um desperdício doméstico. Pelo contrário, deverá ser depositado no respectivo centro de recolha para a reciclagem de equipamento eléctrico e electrónico.
A eliminação deve ser efectuada em conformidade com as normas ambientais locais relativas à eliminação de desperdícios.
Para obter informações mais detalhadas sobre o tratamento, a recuperação e a reciclagem deste produto, contacte a câmara municipal da sua cidade, o serviço de eliminação de desperdícios domésticos local ou a loja onde adquiriu o produto.
Antes de desmantelar, corte o cabo eléctrico para que o aparelho não possa ser ligado à corrente eléctrica.

GARANTIA IKEA

Durante quanto tempo é válida a garantia IKEA?
Esta garantia é válida durante cinco (5) anos, contados a partir da data de compra do seu aparelho na IKEA, excluindo os aparelhos denominados LAGAN, os quais têm apenas dois (2) anos de garantia.
A factura ou talão de compra original é necessária como prova de compra. Se a assistência for efectuada ao abrigo da garantia, isso não irá aumentar o período de garantia do aparelho.

Que aparelhos não estão cobertos pela garantia de cinco (5) anos IKEA?
Os aparelhos denominados LAGAN e todos os electrodomésticos adquiridos na IKEA antes de 1 de Agosto de 2007.

Quem irá realizar o serviço de assistência?
O prestador de serviço da IKEA fornecerá o serviço através dos seus próprios serviços de assistência ou da sua própria rede de agentes autorizados.

O que é que esta garantia cobre?
A garantia cobre as avarias do electrodoméstico causadas por eventuais defeitos de fabrico ou de material, que se verifiquem a partir da data de compra na IKEA. Esta garantia destina-se apenas a uso doméstico. As excepções estão especificadas no parágrafo "O que é que esta garantia não cobre?". Dentro do período de garantia, os custos para resolver a avaria, nomeadamente reparações, peças e componentes, mão-de-obra e deslocação estão cobertos, desde que o aparelho esteja acessível para ser reparado sem que sejam necessários gastos especiais. Nestas condições, são aplicáveis as directrizes da UE (N.° 99/44/EG), bem como a respectiva legislação local em vigor. As peças substituídas passarão a ser propriedade da IKEA.

O que fará a IKEA para corrigir o problema?
O prestador de serviço designado pela IKEA irá examinar o produto e decidir, segundo o seu critério, se está coberto por esta garantia. Em caso afirmativo, o prestador de serviço da IKEA ou o seu agente autorizado irá então, através dos seus próprios serviços de assistência, decidir, segundo o seu critério, se irá reparar o produto defeituoso ou substituí-lo por outro igual ou equivalente.

O que é que esta garantia não cobre?
- Desgaste normal e rotura.
- Danos deliberados ou negligentes, danos provocados pelo não cumprimento das instruções de utilização, instalação incorrecta ou ligação a uma voltagem incorrecta, danos causados por uma reacção química ou electroquímica, oxidação, corrosão ou danos causados pela água, incluindo, mas sem limitar, os danos causados por excesso de calcário na água fornecida, danos provocados por condições ambientais anormais.
- Consumíveis, incluindo pilhas e lâmpadas.
- Peças não funcionais e decorativas que não afectam a utilização normal do aparelho, incluindo riscos e possíveis diferenças de cor.
- Danos acidentais causados por objectos estranhos ou substâncias e pela limpeza ou desobstrução de filtros, sistemas de drenagem ou gavetas de detergente.
- Danos causados nas seguintes peças: vidro cerâmico, acessórios, cestos de loiça e talheres, tubos de alimentação e drenagem, vedantes, lâmpadas e coberturas de lâmpadas, visores, botões, revestimentos e partes de revestimentos protectores. A menos que seja possível demonstrar que tais danos foram

provocados por defeitos de fabrico.
- Casos em que não é detectada qualquer avaria durante a visita do técnico.
- Reparações não efectuadas pelos nossos prestadores de serviço e/ou por um agente autorizado ou quando não tenham sido usadas peças originais.
- Reparações provocadas por uma instalação incorrecta ou que não cumpra as especificações de instalação.
- Utilização do aparelho num ambiente não doméstico, isto é, profissional.
- Danos de transporte. Se o cliente transportar o produto para casa ou para qualquer outro endereço, a IKEA não poderá ser responsabilizada por eventuais danos que possam ocorrer durante o transporte. No entanto, se a IKEA efectuar a entrega do produto na morada do cliente, os eventuais danos provocados durante essa entrega serão abrangidos pela garantia IKEA.
- Gastos de execução da instalação inicial do aparelho IKEA.
  No entanto, se um prestador de serviços IKEA ou um agente de serviços autorizado efectuar a reparação ou a substituição do aparelho ao abrigo desta garantia, o prestador de serviços ou o seu agente autorizado reinstalarão o aparelho reparado ou instalarão o aparelho de substituição, se necessário.

Estas restrições não se aplicam a serviços que tenham sido correctamente realizados por um especialista qualificado, que utilize as nossas peças originais para adaptar o aparelho às especificações técnicas de segurança de outro país da UE.

Como se aplica a legislação nacional?
A garantia IKEA concede-lhe direitos legais específicos, que cobrem ou excedem todas as normativas legais nacionais. No entanto, estas condições não limitam, de forma alguma, os direitos do consumidor descritos na legislação nacional.

Área de validade
Para os aparelhos adquiridos num país da UE e transportados para outro país da UE, os serviços serão prestados de acordo com as condições de garantia normais no novo país. A obrigação de prestar serviços abrangidos pela garantia existe apenas se o aparelho cumpre e está instalado em conformidade com:
- as especificações técnicas do país onde a reclamação de garantia é feita;
- as Instruções de Instalação e a Informação de Segurança do Manual do Utilizador.

O SERVIÇO Pós-Venda dedicado para electrodomésticos IKEA
Por favor, não hesite em contactar com o Prestador do Serviço de Pós-Venda designado pela IKEA para:
- fazer um pedido de assistência ao abrigo desta garantia;
- solicitar um esclarecimento relativo à instalação do aparelho IKEA nos móveis de cozinha IKEA;
- solicitar um esclarecimento sobre as funções dos aparelhos IKEA.

Para garantir que lhe proporcionamos a melhor assistência, por favor, antes de contactar connosco leia atentamente as Instruções de Instalação e/ou o Livro de Instruções de utilização.

Como contactar-nos, se necessitar do nosso serviço?

Na última página deste manual, encontrará a lista de Prestadores do Serviço de Pós-Venda designados pela IKEA e os respectivos números de telefone nacionais.

Para lhe proporcionarmos um serviço mais rápido, recomendamos a utilização dos números de telefone específicos incluídos no manual. Indique sempre os números incluídos

no manual do aparelho específico para o qual necessita de assistência. Também solicitamos que nos indique sempre o número de artigo IKEA (código de 8 dígitos) e o número de serviço de 12 dígitos situados na chapa de características.

GUARDE A FACTURA OU TALÃO DE COMPRA!
É a sua prova de compra e será necessária para aplicar e validar a garantia. A factura ou talão de compra indica igualmente o nome e o número de artigo (código de 8 dígitos) IKEA de cada aparelho que adquiriu.

Necessita ajuda adicional?
Para quaisquer esclarecimentos adicionais não relacionados com Pós-Venda sobre os seus electrodomésticos, por favor, contacte o callcenter da IKEA. Recomendamos que leia atentamente a documentação do aparelho antes de nos contactar.

Índice

Información sobre seguridad	**22**	**Datos técnicos**	**34**
Descripción del producto	**24**	**Instalación**	**35**
Panel de mandos	**26**	**Conexión eléctrica**	**35**
Uso diario	**27**	**Aspectos medioambientales**	**36**
Limpieza y mantenimiento	**32**	**GARANTÍA de IKEA**	**37**
Qué hacer si...	**33**		

Información sobre seguridad

Lea las instrucciones atentamente y guárdelas para futuras consultas.
No caliente ni use material inflamable en o cerca del horno. Los gases pueden provocar incendios o explosiones.
No use el microondas para secar tejidos, papel, especias, hierbas, madera, flores, fruta u otros materiales combustibles. Podría producirse un incendio.
Si el material que hay dentro / fuera del horno prende fuego o se observa humo, mantenga cerrada la puerta del horno y apague el aparato. Desenchufe el cable de alimentación o desconecte la corriente eléctrica en los fusibles o la caja.
No cocine demasiado los alimentos. Podría producirse un incendio.
No deje el horno sin vigilancia, especialmente al utilizar papel, plástico u otros materiales combustibles en el proceso de cocción. El papel se puede carbonizar e incendiar y los plásticos se pueden derretir con el calor.
No utilice productos químicos corrosivos ni vapores en este aparato. Este tipo de horno ha sido especialmente diseñado para calentar o cocinar alimentos. No ha sido diseñado para uso industrial o de laboratorio.

HUEVOS

No utilice el horno de microondas para calentar o cocer huevos enteros, con o sin cáscara, porque pueden estallar aunque haya finalizado el calentamiento.
Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 o más años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, si son supervisados o reciben instrucciones de uso del aparato de forma segura, y entienden los peligros que implica.
Los niños no deberán jugar con el aparato.
Los niños no deberán encargarse del uso, la limpieza y el mantenimiento salvo que tengan, al menos, 8 años y sean supervisados.
⚠ **¡ATENCIÓN!** Es posible que el aparato y sus piezas accesibles se calienten durante el uso.
Habrá que evitar tocar los elementos que se calientan.
Manténganse alejados los niños menores 8 años salvo que sean supervisados continuamente.
No utilice el horno de microondas para calentar alimentos en envases herméticos. El aumento de la presión puede causar daños al abrir el recipiente e incluso hacerlo explotar.
Si fuera necesario sustituir el cable de alimentación, es preciso que sea el cable original. Solicítelo a nuestro centro de asistencia.
Este cable sólo debe sustituirlo un técnico cualificado.
La asistencia técnica sólo debe llevarla a cabo un técnico cualificado. Es peligroso que cualquier otra persona realice operaciones y reparaciones técnicas que impliquen la extracción de las cubiertas que protegen de la exposición a la energía de microondas.

No extraiga ninguna de las cubiertas del horno.
Las juntas de la puerta y su entorno deben examinarse a menudo por si hubieran sufrido algún daño. Si estas zonas se estropean, el aparato no debería utilizarse hasta que lo repare un técnico cualificado.

⚠ ¡ATENCIÓN!

- El cable de alimentación debe ser suficientemente largo para permitir la conexión del electrodoméstico, empotrado en el mueble, a la toma de red.
- Para que la instalación cumpla la normativa sobre seguridad, debe utilizarse un interruptor seccionador multipolar con un espacio de contacto mínimo de 3 mm.

Precauciones importantes

Generalidades
¡Este aparato ha sido diseñado sólo para uso doméstico!
Este aparato ha sido diseñado para usarlo empotrado. No lo use sin empotrar.
Este aparato sirve para calentar alimentos y bebidas. Secar en él alimentos o ropa, y calentar bolsas de agua caliente, zapatillas, esponjas, trapos húmedos y demás puede causar heridas o incendios.
No ponga en marcha el aparato si no contiene alimentos. Es muy probable que el aparato se estropee.
Si desea probar el funcionamiento del horno, coloque un vaso con agua dentro del mismo. El agua absorberá la energía de las microondas y el horno no se estropeará.
No utilice la cavidad con fines de almacenamiento.
Quite las ataduras de alambre de las bolsas de plástico o papel antes de colocar la bolsa en el horno.

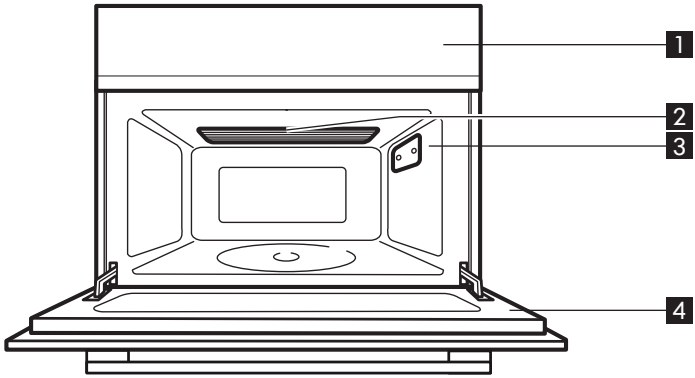
Fritura
No utilice el microondas para freír, porque no se puede controlar la temperatura del aceite.

Use guantes o protectores térmicos para no quemarse al tocar los recipientes, piezas del horno y los moldes tras la cocción.

Líquidos
P. ej.: bebidas o agua. En el microondas, los líquidos pueden calentarse por encima del punto de ebullición sin que apenas aparezcan burbujas. Esto podría provocar un desbordamiento repentino de líquido caliente.
Para evitar dicha posibilidad, siga estos pasos:
1. Evite el uso de recipientes de cuello estrecho y laterales rectos.
2. Remueva el líquido antes de colocar el recipiente en el horno y deje la cucharilla en el recipiente.
3. Cuando se termine de calentar, déjelo reposar unos segundos y vuelva a remover el líquido antes de retirar el recipiente del horno.

Cuidado
Consulte siempre los detalles en un libro de cocina en microondas. Especialmente si cocina o calienta alimentos que contienen alcohol.
Tras calentar alimentos para bebé o líquidos en un biberón o en tarritos para bebés, remueva siempre el contenido y compruebe la temperatura antes de servirlo. Así se asegura la distribución homogénea del calor y se evita el riesgo de quemaduras.
¡No olvide retirar la tapa y la tetina antes de calentar el biberón!

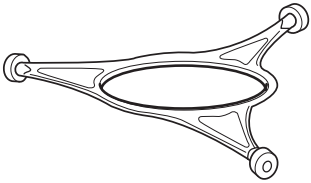
Descripción del producto



1 Panel de control
2 Grill (Cuarzo)
3 Lámpara de la cavidad
4 Puerta

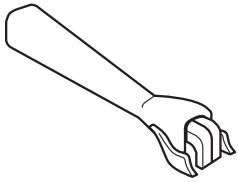
Accesorios

Soporte del plato giratorio



1x

Asa de la bandeja Crisp

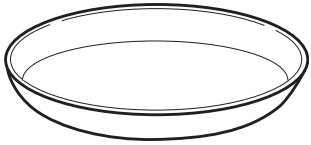


1x

Plato giratorio de cristal

1x

Bandeja Crisp



1x

Generalidades
Hay varios accesorios disponibles en el mercado. Antes de adquirirlos, asegúrese de que son adecuados para el uso con microondas.
Antes de cocinar, asegúrese de que los utensilios que utiliza son aptos para horno y que dejan pasar las microondas a través de ellos.
Cuando introduzca alimentos y accesorios en el horno de microondas, asegúrese de que no entran en contacto con las paredes internas del horno.
Esto es muy importante, especialmente cuando se trata de accesorios de metal o con partes metálicas.
Si algún accesorio con piezas de metal entrara en contacto con el interior del horno mientras éste funciona, podrían saltar chispas y el horno podría estropearse.
Compruebe siempre que el plato giratorio gira sin problemas antes de poner en marcha el horno

Soporte del plato giratorio
Utilice el soporte del plato giratorio debajo del plato giratorio de cristal. No coloque nunca otros utensilios sobre el soporte del plato giratorio.
Encaje el soporte del plato giratorio en el horno.

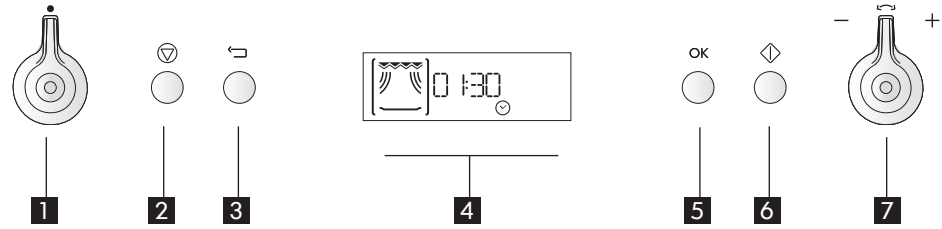
Plato giratorio de cristal
Utilice el plato giratorio de cristal con todos los métodos de cocción. El plato recoge la grasa y las partículas de comida que, de otro modo, quedarían en el interior del horno.
Coloque el plato giratorio de cristal en el soporte.

Asa de la bandeja Crisp
Utilice el mango especial que se suministra para retirar del horno la bandeja Crisp caliente.

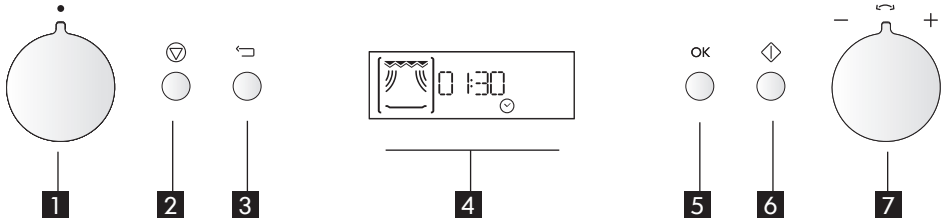
Bandeja Crisp
Coloque la comida directamente en la bandeja Crisp.
Utilice siempre el plato giratorio de cristal como soporte de la bandeja Crisp.
No coloque utensilios en la bandeja Crisp, ya que se calienta rápidamente y puede causar daños a los utensilios.

Panel de mandos

VÅGAD



SNABB



1 Mando multifunción
2 Botón de parada
3 Botón Atrás
4 Pantalla
5 Botón OK
6 Botón de puesta en marcha
7 Mando de ajuste

Uso diario

Protección de inicio / Bloqueo de las teclas

Esta función de seguridad automática se activa un minuto después de que el horno haya vuelto al modo “en espera”. El horno se sitúa en modo “de espera” cuando aparece el reloj de 24 horas o, si no se ha programado el reloj, cuando el visor está en blanco.
Hay que abrir y cerrar la puerta, p. ej.: al colocar comida dentro, para que se libere el bloqueo de seguridad. De lo contrario, el visor mostrará “DOOR” (puerta).

Enfriamiento
Cuando finaliza una función, el horno realiza un ciclo de enfriamiento. Esto es normal. Tras finalizar dicho proceso el horno se apaga de forma automática.
El procedimiento de enfriamiento puede ser interrumpido abriendo la puerta, sin que el horno sufra ningún daño.

Configuración
Cuando enchufe el aparato por primera vez, le pedirá que configure el reloj.
Tras un fallo eléctrico, el reloj parpadeará y habrá que configurarlo de nuevo.
El horno dispone de una serie de funciones que pueden ser ajustadas a su gusto.

1. Pulse el botón Stop hasta que se muestre la Configuración (aprox. 3 seg).
2. Use el mando de Ajuste para elegir una de las siguientes configuraciones:
   Reloj
   Sonido
   ECO
   Brillo
3. Pulse el botón Stop para salir de la función de configuración y guardar todos los cambios al terminar.

Reloj

1. Pulse el botón OK(parpadean los dígitos de la izquierda (la hora)).
2. Gire el mando de ajuste para configurar las horas.
3. Pulse el botón OK (parpadean los dos dígitos de la derecha (minutos)).
4. Ajuste el mando para configurar los minutos.
5. Pulse el botón OK de nuevo.

Así, el reloj queda programado y en funcionamiento.
Una vez configurado, si desea quitar el reloj de la pantalla, sólo tiene que volver a introducir el modo de configuración del reloj y pulsar el botón Stop mientras los dígitos parpadean.

Sonido

1. Pulse el botón OK.
2. Gire el mando de ajuste para encender o apagar la alarma.
3. Pulse el botón OK de nuevo para confirmar el cambio.

Eco ⓔ

1. Pulse el botón OK.
2. Gire el mando de ajuste para encender o apagar la configuración ECO.
3. Pulse el botón OK de nuevo para confirmar el cambio.

Cuando la función ECO está encendida, la pantalla se apagará automáticamente al cabo de un rato para ahorrar energía. La pantalla se vuelve a iluminar cuando se pulsa un botón o se abre la puerta.

Brillo

1. Pulse el botón OK.
2. Gire el mando de ajuste para configurar el nivel de brillo adecuado.
3. Pulse el botón OK de nuevo para confirmar el cambio.

Inicio rápido

Esta función sirve para calentar rápidamente alimentos con un alto contenido en agua, como sopas ligeras, café o té.

1. Gire el mando multifunción hasta que encuentre la función Jet Start.
2. Pulse el botón Start para iniciar automáticamente la potencia total del microondas con un tiempo de cocción de 30 segundos. Con cada pulsación, se aumenta el tiempo en 30 segundos.

También puede aumentar o reducir el tiempo mediante el mando de ajuste.

Cocinar y recalentar con microondas

Use esta función para la cocina y recalentamiento normales, por ejemplo, verduras, pescado, patatas y carne.

1. Gire el mando multifunción hasta que encuentre la función de microondas.
2. Gire el mando para configurar el nivel de potencia del microondas.
3. Pulse el botón OK para confirmar su selección.
4. Gire el mando para configurar el tiempo de cocción.
5. Pulse el botón Start.

Una vez iniciado el proceso de cocción, se puede aumentar fácilmente el tiempo en pasos de 30 segundos pulsando el botón Start. Con cada pulsación, se aumenta el tiempo en 30 segundos.
También puede aumentar o disminuir el tiempo girando el selector.
Al pulsar el botón Atrás, puede cambiar el tiempo de cocción y el nivel de potencia. Se pueden modificar ambos durante la cocción girando el selector.

Nivel de potencia

Sólo microondas	
Potencia	Uso recomendado:
1000 W	Calentar bebidas, agua, sopas ligeras, café, té u otros alimentos con un alto contenido en agua. Si el alimento contiene huevo o nata, elija una potencia inferior.
800 W	Cocinar verdura, carne etc.
650 W	Cocinar pescado.
500 W	Cocinar con más cuidado, p. ej. salsas ricas en proteína, platos a base de queso y huevo, y para terminar de cocinar guisos.
350 W	Cocción lenta de guisos, fundir mantequilla y chocolate.
160 W	Descongelación. Ablandar mantequilla, quesos.
90 W	Ablandar helados.
0 W	Al usar sólo el Temporizador.

Combi

Utilice esta función para cocinar gratinados, lasaña, aves y patatas asadas.

1. Gire el mando multifunción hasta que encuentre la función Combi.
2. Gire el mando para configurar el nivel de potencia del microondas.
3. Pulse el botón OK para confirmar su selección.
4. Gire el mando para configurar el tiempo de cocción.
5. Pulse el botón Start.

Se ha preconfigurado el producto para tener una potencia de microondas máxima de 650W cuando se usa el grill.
Se pueden apagar las microondas reduciendo la potencia del microondas a 0 W. Cuando se llega a 0 W, el horno pasa al modo de sólo Grill.

Grill + microondas	
Potencia	Uso recomendado:
650 W	Cocción de verduras y gratinados.
350 - 500 W	Cocción de aves y lasaña.
160 - 350 W	Cocción de pescado y gratinados congelados.
160 W	Cocción de carne.
90 W	Gratinado de fruta.
0 W	Dorado sólo durante la cocción.

Grill

Use esta función para dar rápidamente un agradable aspecto dorado a los alimentos.

1. Gire el mando multifunción hasta que encuentre la función Grill.
2. Gire el mando para configurar el tiempo de cocción.
3. Pulse el botón Start.

Antes de usar el grill, asegúrese de que los utensilios que utiliza sean resistentes al calor y aptos para horno.

IMPORTANTE: No use utensilios de plástico al usar el grill. Se derretirían. Los objetos de madera o cartón tampoco son adecuados.

Descongelación automática

Use esta función para descongelar carne, aves, pescado, verduras y pan.
La Descongelación Automática sólo debería utilizarse si el peso neto es entre 100 g - 2,5 Kg.
Coloque siempre los alimentos en el plato giratorio de cristal.

1. Gire el mando multifunción hasta que encuentre la función de Descongelación Automática.
2. Pulse el botón OK para confirmar su selección.
3. Gire el mando de ajuste para seleccionar un tipo de alimento.
4. Pulse el botón OK para confirmar su selección.
5. Gire el mando para configurar el peso.
6. Pulse el botón OK para confirmar su selección.
7. Pulse el botón Start.

Peso:
Esta función requiere saber el peso neto de los alimentos. Entonces, el horno calculará automáticamente el tiempo necesario para acabar el procedimiento.
Si el peso es inferior o superior al recomendado: Siga el procedimiento para cocinar y calentar con microondas y elija una potencia de 160 W al descongelar.

Alimentos congelados:
Si los alimentos están a una temperatura superior a la de la congelación (-18°C), elija un peso inferior para los alimentos.
Si los alimentos están a una temperatura inferior a la de la congelación (-18°C), elija un peso superior para los alimentos.

Alimento	Consejos
Carne (100 g - 2,0 kg)	Carne picada, chuletas, filetes o asados. Gire los alimentos cuando el horno se lo indique.
Aves (100 g - 2,5 kg)	Pollo entero, en trozos o filetes. Gire los alimentos cuando el horno se lo indique.
Pescado (100 g - 1,5 kg)	Lomos enteros o en filetes. Gire los alimentos cuando el horno se lo indique.
Verduras (100 g - 1,5 kg)	Mezcla de verduras, guisantes, brócoli, etc. Gire el alimento cuando el horno lo indique.
Pan (100 g - 1,0 kg)	Barras de pan, bollos o panecillos. Gire los alimentos cuando el horno se lo indique.

Para los alimentos que no aparecen en esta tabla, y si el peso es menor o mayor de lo recomendado, deberá seguir el procedimiento para “Cocinar y recalentar con microondas” y elegir 160 W al descongelar.

Descongelación manual
Realice el procedimiento descrito en “Cocción y calentamiento con microondas” y elija una potencia de 160 W para descongelar de forma manual.
Vigile y observe los alimentos con regularidad. Con la experiencia, sabrá cuáles son los tiempos correctos para las diferentes cantidades.
Los alimentos congelados en bolsas de plástico, film transparente o embalajes de cartón pueden ser colocados directamente en el horno siempre que el embalaje no tenga piezas metálicas (p. ej. alambres para cerrar bolsas).

La forma del embalaje influye en el tiempo de descongelación. Los paquetes planos se descongelan antes que los altos.
Separe las piezas a medida que empiecen a descongelarse.
Los trozos sueltos se descongelan con mayor facilidad.
Proteja con trocitos de papel de aluminio las zonas de los alimentos que empiecen a calentarse (p. ej.: las patas de pollo y las puntas de las alas).
A mitad de la descongelación, dé la vuelta a las piezas grandes.
Los alimentos hervidos, los caldos y las salsas para carne, se descongelan mejor si se remueven durante el proceso de descongelación.
Al descongelar, es preferible descongelar los alimentos de menos y dejar que el proceso finalice durante el tiempo de reposo.
El tiempo de espera después de la descongelación siempre mejora el resultado puesto que la temperatura se distribuirá de manera uniforme por los alimentos.

Crisp
Use esta función para calentar y cocinar pizzas y otros alimentos a base de masa. También es apropiada para freír huevos con bacon, salchichas, hamburguesas, etc.

1. Gire el mando multifunción hasta que encuentre la función Crisp.
2. Gire el mando para configurar el tiempo de cocción.
3. Pulse el botón Start.

El horno utiliza automáticamente las funciones de microondas y grill para calentar la bandeja Crisp.
De este modo, alcanza la temperatura necesaria rápidamente y comienza a dorar y a gratinar los alimentos.
No es posible cambiar el nivel de potencia o apagar y encender el grill cuando se está utilizando la función Crisp.
Verifique que la bandeja Crisp se encuentra correctamente colocada en el centro del plato giratorio de cristal.
El horno y la bandeja Crisp se ponen muy calientes al usar esta función.
No coloque la bandeja Crisp caliente en ninguna superficie que pueda calentarse.
IMPORTANTE: Tenga cuidado para no tocar el techo cerca del Grill.
Al sacar la bandeja Crisp, utilice guantes para horno o el asa especial para sujetar la bandeja que viene incluida.
Con esta función, use únicamente la bandeja Crisp incluida.
Otros platos crisp similares de otros fabricantes no dan buenos resultados con esta función.
IMPORTANTE: Se puede precalentar la bandeja Crisp antes de usarla (máx. 3 min.).
Cuando precaliente la bandeja Crisp, utilice siempre la función Crisp.

Temporizador
Utilice esta función cuando necesite medir el tiempo con exactitud para diferentes fines, por ejemplo, cocer huevos o pasta o dejar que suba un bizcocho antes de dorarse, etc.

1. Gire el mando Multifunción hasta que aparezca la palabra TIMER.
2. Gire el mando de ajuste para configurar el tiempo deseado.
3. Pulse el botón OK.

Se oirá una señal acústica cuando el temporizador haya terminado la cuenta atrás.
Si pulsa el botón Stop o gira el mando Multifunción antes de que el temporizador haya acabado, el temporizador se pondrá a cero.

Limpieza y mantenimiento

El único mantenimiento necesario es la limpieza.
Si no se mantiene el horno limpio, se podría deteriorar la superficie, lo cual podría reducir la vida útil del aparato y conducir a una situación peligrosa.

IMPORTANTE: no utilice estropajos metálicos, limpiadores abrasivos, esponjas de lana de acero, toallas rasposas, etc. que podrían estropear el panel de control, y las superficies interior y exterior del horno. Utilice una esponja con detergente suave o papel de cocina con un limpia cristales en spray. Aplique el limpiador sobre el papel.
No eche ningún spray directamente en el horno.
Con regularidad, especialmente si se han producido salpicaduras, deberá quitar la bandeja giratoria y su soporte, y pasar un paño por la base del horno para limpiarlo.
Este horno funcionará con la bandeja giratoria colocada en su sitio.

IMPORTANTE: no accione el microondas cuando se haya quitado la bandeja giratoria para limpiarla.
Use un detergente suave, agua y un paño suave para limpiar las superficies interiores, la parte delantera y trasera de la puerta, y la apertura de la misma.

IMPORTANTE: no deje que la grasa o las partículas de alimentos se acumulen alrededor de la puerta.
Para las manchas difíciles, hierva una taza de agua en el horno durante 2 o 3 minutos. El vapor ablandará la suciedad.

IMPORTANTE: no utilice aparatos de limpieza al vapor para limpiar el microondas.
Para eliminar los olores que se forman dentro del horno, pruebe a añadir un poco de zumo de limón en una taza de agua, colóquela en la bandeja giratoria y hiérvala unos pocos minutos.

No es necesario limpiar el Grill ya que las salpicaduras se quemarán gracias al intenso calor, pero el techo de la cavidad cercano al Grill puede requerir una limpieza regular. Límpielo con agua caliente, detergente y una esponja.
Sino usa el grill con regularidad, debería utilizarlo 10 minutos al mes para quemar cualquier salpicadura.

Apto para lavavajillas

- Soporte del plato giratorio.
- Plato giratorio de cristal.
- Asa de la bandeja Crisp.

Limpieza especial

La bandeja Crisp debe limpiarse con agua y un detergente suave. Las áreas muy sucias pueden limpiarse con un estropajo y un limpiador suave.
Deje enfriar siempre la bandeja Crisp antes de limpiarla.

IMPORTANTE: no sumerja ni aclare la bandeja Crisp con agua mientras esté caliente.
El enfriamiento rápido puede dañarla.

IMPORTANTE: no utilice esponjas de lana de acero. Rallarán la superficie.

Qué hacer si...

Problema	Posible causa	Solución
El aparato no funciona.	No hay conexión del aparato o de la red eléctrica.	Verifique los fusibles y que existe alimentación eléctrica.
	La puerta no está cerrada.	Abra y cierre la puerta antes de intentarlo de nuevo.
Aparece un mensaje que indica lo siguiente: F2, F3C, F7 o Err2, Err3, Err5.	El horno ha detectado que se ha producido un fallo en uno de sus sensores o un desperfecto similar.	Desconecte el horno, espere 10 minutos antes de volver a conectarlo, e intente hacerlo funcionar otra vez. Si el problema persiste, llame al servicio técnico.
Los alimentos se calientan de manera irregular.	Las partes muy delgadas, como las puntas de alitas o similares, no están protegidas.	Proteja las partes más delgadas con papel de aluminio.
	El alimento se calentó con demasiada potencia.	Elija una potencia más baja.
	El plato giratorio se ha detenido.	Compruebe que el plato giratorio y su soporte están en la posición correcta y el alimento bien centrado, sin tocar las paredes de la cavidad.
El alimento no gira.	El plato giratorio se ha detenido.	Compruebe que el plato giratorio y su soporte están en la posición correcta y que la base de la cavidad está limpia.

Servicio técnico

Antes de contactar con el Servicio de Asistencia Técnica:

1. Intente resolver el problema (consulte la tabla “Qué hacer si...”).
2. Apague el aparato y vuelva a encenderlo para comprobar si se ha solucionado el problema.

Si el fallo persiste después de estas comprobaciones, póngase en contacto con el servicio técnico de IKEA.

Indique lo siguiente:

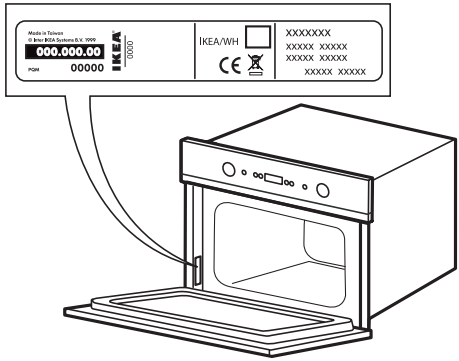
- tipo de fallo;
- tipo y modelo exactos del aparato;
- el número para servicio técnico (aparece después de la palabra “Service” en la placa de características) situada en el borde interior de la cavidad del horno (se ve al abrir la puerta).
- su dirección completa;
- su número de teléfono.

Si fuera necesario efectuar reparaciones, póngase en contacto con el servicio técnico de IKEA (para garantizar que se utilizarán piezas de repuesto originales y de forma correcta).

Datos técnicos

Tensión de alimentación	230 V/50 Hz
Entrada de potencia nominal	2300 W
Fusible	10 A
Potencia de salida de microondas	1000 W
Grill	800 W
Dimensiones exteriores (Alto x Ancho x Fondo)	397 x 595 x 468
Dimensiones de la cavidad interior (AlxAnxFon)	200 x 405 x 380

La información técnica se encuentra en la placa de datos técnicos, dentro del aparato.



Datos sobre prestaciones de calor conformes con la norma IEC 60705.
La Comisión Electrotécnica Internacional (CEI) ha desarrollado una norma para el ensayo comparativo del rendimiento en calentamiento de diferentes hornos microondas. Para este horno, se recomienda lo siguiente:

Prueba	**Cantidad**	**Tiempo aprox.**	**Nivel de potencia**	**Recipiente**
12.3.1	1000 g	13 - 14 min	650 W	Pyrex 3.227
12.3.2	475 g	5 min	800 W	Pyrex 3.827
12.3.3	900 g	13 - 14 min	800 W	Pyrex 3.838
13.3	500 g	10 min	160 W	

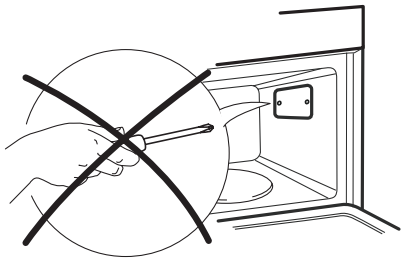
NOTA: esta información es sólo para técnicos cualificados.

Instalación

Montaje del aparato
Para instalar el aparato, siga las instrucciones de montaje que entregamos por separado.

Conexión eléctrica

Antes de conectar el horno
Compruebe que la tensión indicada en la placa de características corresponda a la tensión de su hogar.
No extraiga las placas de protección interiores del microondas que están situadas en el lado de la pared de la cavidad del horno. Impiden que la grasa y las partículas de alimentos entren en los canales internos del horno.



Antes del montaje, asegúrese de que la cavidad del horno esté vacía.
Asegúrese de que el aparato no esté estropeado.
Compruebe que las puertas cierran perfectamente sobre su soporte y que la junta interna de la puerta está en buenas condiciones. Vacíe el horno y limpie su interior con un paño suave humedecido.

No ponga en marcha el aparato si tiene un cable de alimentación o un enchufe estropeados, si no funciona correctamente, o si ha sufrido daños o caídas. No sumerja en agua el enchufe ni el cable de alimentación. Mantenga el cable alejado de superficies calientes. Podría producirse una descarga eléctrica, un incendio u otros peligros.

Después de conectar el horno
El horno sólo podrá accionarse si la puerta está bien cerrada.
La puesta a tierra del aparato es obligatoria.
El fabricante declina toda responsabilidad por lesiones a personas o animales, o daños a la propiedad, que sean consecuencia del incumplimiento de estas normas.
Los fabricantes no se hacen responsables de cualquier daño ocasionado debido a que el usuario no haya seguido las instrucciones.

Aspectos medioambientales

La caja del embalaje es totalmente reciclable, como lo atestigua el símbolo (♺). Respete la normativa local sobre desechos y mantenga el material potencialmente peligroso (bolsas de plástico, poliestireno, etc.) fuera del alcance de los niños.
Este electrodoméstico está marcado con arreglo a la directriz europea 2002/96/EC sobre la Eliminación de Equipos Eléctricos y Electrónicos (WEEE). Al garantizar la correcta eliminación de este producto, ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser el resultado de una eliminación inadecuada del producto.

Declaración de conformidad CE
Este horno, preparado para entrar en contacto con alimentos, es conforme con la normativa europea (CE) n° 1935/2004 y se ha diseñado, fabricado y comercializado de conformidad con las normas de seguridad de la directiva sobre "Bajo Voltaje" 2006/95/CE (que sustituye a 73/23/CEE y siguientes enmiendas) y los requisitos de protección de la directiva "CEM" 2004/108/CE.

El símbolo ▬ en el producto o en los documentos que se incluyen con el producto indica que no se puede tratar como residuo doméstico. Es necesario entregarlo en un punto de recogida para reciclar aparatos eléctricos y electrónicos.
Deséchelo de conformidad con las normas locales para la eliminación de residuos.
Si desea más información sobre el tratamiento, la recuperación y el reciclaje de este producto, póngase en contacto con su ayuntamiento, el servicio de recogida de residuos de su hogar o la tienda donde adquirió el producto.
Antes de desechar el producto, corte los cables de alimentación para que el aparato no pueda ser enchufado.

GARANTÍA IKEA

¿Qué plazo de validez tiene la garantía de IKEA?
Esta garantía es válida por cinco (5) años a partir de la fecha original de compra del electrodoméstico en IKEA, excluyendo los aparatos denominados LAGAN, los cuales tienen solo dos (2) años de garantía. Como justificante de la compra, necesitará la factura o recibo de compra original. Si se realizan reparaciones en el periodo de garantía, no se ampliará el periodo de garantía del electrodoméstico.

¿Qué aparatos no están cubiertos por la garantía de cinco (5) años de IKEA?
Los aparatos LAGAN y todos los electrodomésticos comprados en IKEA antes del 1 de agosto de 2007.

¿Quién llevará a cabo el servicio?
El proveedor de servicios autorizado de IKEA prestará el servicio a través de su propio servicio o una red de servicio autorizada.

¿Qué cubre está garantía?
La garantía cubre defectos del electrodoméstico, que pueden haber sido causados por un defecto de fabricación o de materiales a partir de la fecha de la compra en IKEA. Esta garantía se aplica sólo al uso doméstico. Las excepciones se especifican en el título "¿Qué no cubre esta garantía?". Dentro del periodo de garantía, los costes para remediar el fallo, por ejemplo reparaciones, piezas, mano de obra y desplazamientos quedarán cubiertos, siempre que el electrodoméstico esté accesible para reparar sin gastos especiales. En estas condiciones, se aplican las directrices de la UE (N° 99/44/EG) y las respectivas normativas locales. Las piezas cambiadas pasarán a ser propiedad de IKEA.

¿Qué hará IKEA para solucionar el problema?
El proveedor de servicios designado de IKEA examinará el producto y decidirá, según su criterio, si está cubierto por la garantía. En caso afirmativo, el proveedor de servicios de IKEA, o su servicio autorizado, por medio de sus propias operaciones de servicio, decidirán, según su criterio, si reparan el producto defectuoso o si lo cambian por uno igual o comparable.

¿Qué no cubre esta garantía?
- El deterioro o desgaste normal.
- Daños deliberados o causados por negligencia, daños causados por incumplimiento de las instrucciones de funcionamiento, instalación incorrecta, conexión a una tensión incorrecta, daños causados por reacciones químicas o electroquímicas, óxido, corrosión o daños causados por el agua incluyendo pero sin limitarse a los daños causados por un exceso de cal en el agua, y los daños provocados por condiciones medio ambientales anormales.
- Piezas consumibles, incluyendo las baterías y las bombillas.
- Piezas no funcionales y decorativas, que no afecten el uso normal del electrodoméstico, incluida cualquier posible raya y las diferencias de color.
- Daños accidentales provocados por objetos o sustancias extraños, por la limpieza o por el desbloqueo de los filtros, los sistemas de vaciado o los cajetines para el jabón.
- Daños provocados en las siguientes piezas: vidrio cerámico, accesorios, cestos para la vajilla y los cubiertos, tuberías de llenado o vaciado, juntas, bombillas o sus cubiertas, pantallas, mandos, revestimientos y partes de los revestimientos protectores. Salvo que se demuestre que tales daños hayan sido provocados por fallos en la producción.
- Casos en los que no se detecte ningún fallo en el producto durante la visita de un técnico.
- Reparaciones no realizadas por nuestros

proveedores de servicios y/o un servicio autorizado por IKEA, o cuando se utilicen piezas no originales.
- Reparaciones provocadas por una instalación defectuosa o que no cumpla las especificaciones de instalación.
- Uso del electrodoméstico en un entorno no-doméstico, es decir, uso profesional.
- Daños de transporte. Si un cliente transporta el producto a su casa o a otra dirección, IKEA no se responsabiliza de los daños que pueda sufrir en el trayecto. No obstante, si IKEA entrega el producto en la dirección indicada por el cliente, los daños del producto producidos con motivo del transporte serán cubiertos por IKEA.
- Coste de la instalación inicial del aparato IKEA.
  No obstante, si un proveedor de servicios de IKEA o su servicio autorizado repara o sustituye el aparato con arreglo a esta garantía, el proveedor de servicios o su servicio autorizado volverán a instalar el aparato arreglado o nuevo, si es necesario.

Estas restricciones no se aplican a las tareas libres de fallos llevadas a cabo por un especialista cualificado utilizando nuestras piezas originales, con vistas a adaptar el electrodoméstico a las especificaciones técnicas de seguridad de otro país de la UE.

¿Cómo se aplica la ley nacional?
La garantía IKEA le otorga derechos legales específicos, que cubren o exceden todas las normativas legales locales.
No obstante, estas condiciones no limitan de ningún modo los derechos de los consumidores prescritos por la legislación local.

Área de validez
Para los electrodomésticos comprados en un país de la UE y que son llevados a otro país de la UE, se proporcionarán los servicios de acuerdo con las condiciones de la garantía normales en el nuevo país. Sólo existe la obligación de realizar servicios en el marco de la garantía si el electrodoméstico cumple y está instalado según:
- Las especificaciones técnicas del país en el que se realiza la reclamación.
- Las instrucciones de montaje y la información de seguridad del Manual del Usuario.

El SERVICIO POSTVENTA dedicado para aparatos IKEA
Por favor, no dude en contactar con el Proveedor de Servicio designado por IKEA para:
- hacer una reclamación con arreglo a esta garantía;
- solicitar aclaraciones relacionadas con la instalación del aparato IKEA en los muebles de cocina IKEA;
- solicitar aclaraciones sobre las funciones de los aparatos IKEA.

Para asegurar de que le proporcionaremos la mejor asistencia, por favor, lea atentamente las Instrucciones de Montaje y/o el Manual de Instrucciones antes de contactar con nosotros.

¿Cómo contactar con nosotros si necesita nuestro servicio?

En la última página de este manual encontrará el listado de Proveedores de Servicio designados por IKEA y los respectivos números de teléfono nacionales.

Para proporcionarle un servicio más rápido, le recomendamos que utilice los números de teléfono específicos que se incluyen en este manual. Indique siempre los números que aparecen en el manual correspondientes al aparato específico para que el necesita asistencia. Además, indique siempre el número de producto, (8 dígitos) y el número de servicio de 12 dígitos del artículo de IKEA, que se encuentran

en la placa de datos técnicos del aparato.

¡GUARDE LA FACTURA O RECIBO DE COMPRA!
Es la prueba de la compra y lo necesitará para hacer uso de la garantía. El recibo también incluye el nombre y el número del producto (8 dígitos) de IKEA, para cada uno de los electrodomésticos que compre.

¿Necesita ayuda adicional?
Para quaisquer esclarecimentos adicionais Para todas las cuestiones adicionales no relacionadas con Post-Venta sobre sus aparatos, por favor, diríjase al call center de la tienda IKEA. Le recomendamos que lea atentamente la documentación del aparato antes de contactar con nosotros.

Πίνακας περιεχομένων

Πληροφορίες ασφαλείας	**40**	**Τεχνικά στοιχεία**	**52**
Περιγραφή προϊόντος	**42**	**Εγκατάσταση**	**53**
Πίνακας ελέγχου	**44**	**Ηλεκτρική σύνδεση**	**53**
Καθημερινή χρήση	**45**	**Περιβαλλοντικά θέματα**	**54**
Καθαρισμός και συντήρηση	**50**	**ΕΓΓΥΗΣΗ ΙΚΕΑ**	**55**
Τι να κάνετε εάν…	**51**		

Πληροφορίες ασφαλείας

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες και φυλάξτε τις για μελλοντική αναφορά.
Μη ζεσταίνετε και μη χρησιμοποιείτε εύφλεκτα υλικά μέσα ή κοντά στο φούρνο. Οι αναθυμιάσεις μπορεί να προκαλέσουν κίνδυνο πυρκαγιάς ή έκρηξης.
Μη χρησιμοποιείτε το φούρνο μικροκυμάτων για να στεγνώσετε υφάσματα, χαρτιά, μπαχαρικά, βότανα, ξύλα, λουλούδια, φρούτα ή άλλα εύφλεκτα υλικά. Υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς.
Εάν αναφλεγεί κάποιο υλικό μέσα / έξω από το φούρνο ή εάν παρατηρηθεί καπνός, αφήστε την πόρτα του φούρνου κλειστή και απενεργοποιήστε το φούρνο. Αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας ή την ηλεκτρική παροχή από τον πίνακα ασφαλειών ή ασφαλειοδιακοπτών.
Μην ψήνετε υπερβολικά τα φαγητά. Υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς.
Επιβλέπετε διαρκώς τη λειτουργία του φούρνου, ιδιαίτερα όταν χρησιμοποιείτε χαρτί, πλαστικό ή άλλα εύφλεκτα υλικά για το ψήσιμο. Το χαρτί μπορεί να καψαλιστεί ή να καεί, ενώ μερικά πλαστικά μπορεί να λιώσουν, εάν χρησιμοποιηθούν για το ζέσταμα φαγητών.
Μη χρησιμοποιήσετε διαβρωτικά χημικά ή ατμούς σε αυτή τη συσκευή. Αυτός ο τύπος φούρνου είναι ειδικά σχεδιασμένος για το ζέσταμα ή το ψήσιμο φαγητών. Δεν προορίζεται για βιομηχανική ή εργαστηριακή χρήση.
ΑΥΓΑ
Μη χρησιμοποιείτε το φούρνο μικροκυμάτων για να ψήσετε ή να ζεστάνετε ολόκληρα αυγά, με ή χωρίς το τσόφλι, επειδή μπορεί να σκάσουν ακόμη και μετά το ζέσταμα στο φούρνο μικροκυμάτων.
Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητήριες ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων, εφόσον βρίσκονται υπό επιτήρηση, έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους σχετικούς κινδύνους.
Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Η χρήση, ο καθαρισμός και η συντήρηση χρήστη δεν πρέπει να εκτελούνται από παιδιά, εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και επιτηρούνται.
⚠ **Προειδοποίηση!** Η συσκευή και τα προσβάσιμα εξαρτήματά της μπορεί να ζεσταθούν κατά τη διάρκεια της χρήσης. Πρέπει να είστε προσεκτικοί, ώστε να αποφεύγετε τυχόν επαφή με τις αντιστάσεις στο εσωτερικό του φούρνου.
Παιδιά ηλικίας κάτω των 8 ετών πρέπει να μένουν μακριά από τη συσκευή, εκτός εάν επιτηρούνται συνέχεια.
Μη χρησιμοποιείτε το φούρνο μικροκυμάτων για να ζεστάνετε φαγητά σε αεροστεγή συσκευασία. Η πίεση μέσα στη συσκευασία αυξάνεται και μπορεί να προκληθεί ζημιά όταν την ανοίξετε ή έκρηξη.
Αν το ηλεκτρικό καλώδιο χρειάζεται αντικατάσταση, πρέπει να αντικατασταθεί με γνήσιο ανταλλακτικό, το οποίο θα προμηθευτείτε από το σέρβις μας.
Η αντικατάσταση του ηλεκτρικού καλωδίου πρέπει να γίνει μόνο από ειδικευμένο τεχνικό. Το σέρβις πρέπει να εκτελείται μόνο από ειδικευμένο τεχνικό. Είναι επικίνδυνο για

οποιονδήποτε άλλο εκτός από κάποιον εκπαιδευμένο τεχνικό να εκτελέσει εργασίες σέρβις ή επισκευής, οι οποίες απαιτούν αφαίρεση οποιουδήποτε καλύμματος, το οποίο παρέχει προστασία από την έκθεση στην ενέργεια των μικροκυμάτων.
Μην αφαιρείτε κανένα από τα καλύμματα.

Τα λάστιχα της πόρτας και τα σημεία όπου εφαρμόζει η πόρτα πρέπει να ελέγχονται τακτικά για ζημιές. Εάν υπάρχει φθορά, δεν πρέπει να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή μέχρι να επισκευαστεί από ειδικευμένο τεχνικό σέρβις.

⚠ Προειδοποίηση!

- Το καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει να έχει επαρκές μήκος ώστε να είναι δυνατή η σύνδεση της εντοιχισμένης συσκευής στην πρίζα.
- Για να διασφαλιστεί η συμμόρφωση με τους ισχύοντες κανονισμούς ασφαλείας, η εγκατάσταση πρέπει να διαθέτει πολυπολικό διακόπτη με ελάχιστη απόσταση 3 χλστ. μεταξύ των επαφών.

Σημαντικές προφυλάξεις

Γενικά

Η συσκευή αυτή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση!
Η συσκευή αυτή προορίζεται για χρήση ως εντοιχισμένη. Μην την χρησιμοποιήσετε αυτόνομα.
Η συσκευή αυτή προορίζεται για θέρμανση τροφίμων και ροφημάτων. Το στέγνωμα τροφίμων ή ρούχων και η θέρμανση μαξιλαριών, παντοφλών, σπόγγων, νωπών πανιών και παρόμοιων αντικειμένων μπορεί να οδηγήσει σε κίνδυνο τραυματισμού, ανάφλεξη ή πυρκαγιά.
Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή χωρίς φαγητό. Στην περίπτωση αυτή, μπορεί να προκληθεί ζημιά στη συσκευή.
Εάν θέλετε να εξοικειωθείτε με τη λειτουργία του φούρνου, τοποθετήστε το εσωτερικό της ένα ποτήρι νερό. Το νερό θα απορροφήσει την ενέργεια μικροκυμάτων και ο φούρνος δεν θα υποστεί ζημιά.
Μη χρησιμοποιείτε το θάλαμο ως αποθηκευτικό χώρο.
Αφαιρέστε τα συρματάκια από τις πλαστικές ή χάρτινες σακούλες πριν από την τοποθέτησή τους στο φούρνο.

Βαθύ τηγάνισμα

Μη χρησιμοποιείτε το φούρνο μικροκυμάτων για βαθύ τηγάνισμα, επειδή η θερμοκρασία του λαδιού δεν ελέγχεται.
Χρησιμοποιείτε ειδικά πανιά ή γάντια φούρνου για προστασία από τα εγκαύματα για να πιάσετε τις συσκευασίες, τα εξαρτήματα του φούρνου ή τα σκεύη μετά το ψήσιμο.

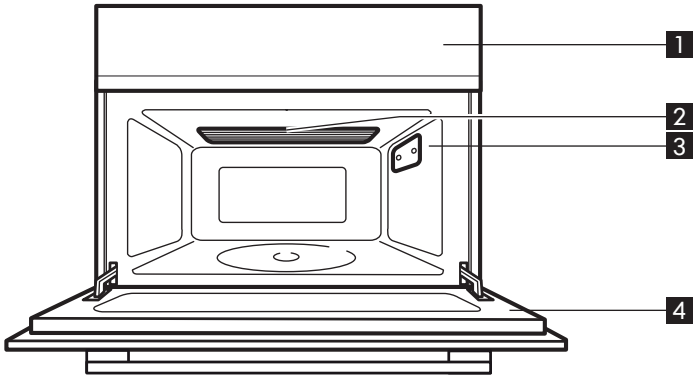
Υγρά

Π.χ. ροφήματα ή νερό. Τα υγρά μπορεί να υπερθερμανθούν άνω του σημείου βρασμού τους χωρίς να υπάρχουν ενδείξεις κοχλασμού. Στην περίπτωση αυτή, μπορεί να προκληθεί υπερχείλιση του καυτού υγρού.
Για να αποφευχθεί αυτός ο κίνδυνος, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:
1. Μη χρησιμοποιείτε σκεύη με κάθετα τοιχώματα και στενό λαιμό.
2. Ανακατέψτε το υγρό πριν τοποθετήσετε το σκεύος στο φούρνο και αφήστε το κουτάλι μέσα στο σκεύος.
3. Μετά το ζέσταμα, αφήστε το σκεύος για λίγο μέσα στο φούρνο και ανακατέψτε το ξανά πριν το αφαιρέσετε από το φούρνο.

Απαιτείται προσοχή

Για περισσότερες λεπτομέρειες, ανατρέξτε σε ένα βιβλίο μαγειρικής για φούρνους μικροκυμάτων. Ειδικά εάν μαγειρεύετε ή ζεσταίνετε φαγητό που περιέχει οινόπνευμα.
Όταν ζεσταίνετε υγρά σε μπιμπερό ή παιδικές τροφές σε βάζα, ανακατεύετε πάντα και ελέγχετε τη θερμοκρασία των υγρών ή των τροφών πριν από την κατανάλωση. Με τον τρόπο αυτό, διασφαλίζεται ομοιόμορφο ζέσταμα και δεν υπάρχει κίνδυνος εγκαυμάτων.
Αφαιρέστε το καπάκι του βάζου ή τη θηλή του μπιμπερό πριν από το ζέσταμα!

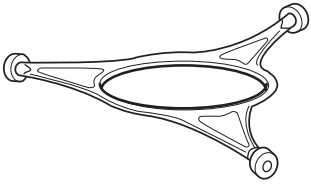
Περιγραφή προϊόντος



1 Πίνακας ελέγχου
2 Αντίσταση γκριλ (Χαλαζίας)
3 Λυχνία θαλάμου
4 Πόρτα

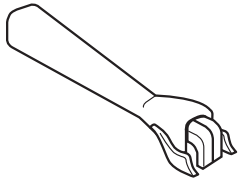
Εξαρτήματα

Βάση περιστρεφόμενου δίσκου



1x

Λαβή πλάκας για τραγανά τρόφιμα

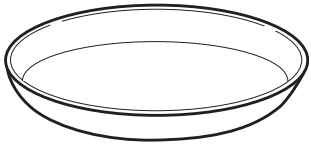


1x

Γυάλινος περιστρεφόμενος δίσκος

1x

Πλάκα για τραγανά τρόφιμα



1x

Γενικά
Διατίθενται διάφορα εξαρτήματα στην αγορά. Πριν αγοράσετε κάποιο εξάρτημα, βεβαιωθείτε ότι είναι κατάλληλο για χρήση σε φούρνο μικροκυμάτων.
Πριν από το ψήσιμο, βεβαιωθείτε ότι τα σκεύη που χρησιμοποιείτε είναι πυρίμαχα και ότι επιτρέπουν τη διέλευση μικροκυμάτων.
Κατά την τοποθέτηση τροφίμων και εξαρτημάτων στο φούρνο μικροκυμάτων, βεβαιωθείτε ότι δεν έρχονται σε επαφή με το εσωτερικό του φούρνου.
Αυτό είναι ιδιαίτερα σημαντικό για μεταλλικά εξαρτήματα ή μέρη.
Εάν κάποια μεταλλικά εξαρτήματα έρχονται σε επαφή με τα εσωτερικά τοιχώματα του φούρνου, ενώ ο φούρνος βρίσκεται σε λειτουργία, μπορεί να προκληθούν σπινθήρες και ο φούρνος να πάθει ζημιά.
Να ελέγχετε πάντα εάν ο περιστρεφόμενος δίσκος μπορεί να γυρίζει ελεύθερα, πριν ανάψετε το φούρνο

Βάση περιστρεφόμενου δίσκου
Χρησιμοποιείτε τη βάση κάτω από το γυάλινο περιστρεφόμενο δίσκο. Μην τοποθετείτε ποτέ άλλα σκεύη πάνω στη βάση του περιστρεφόμενου δίσκου.
Τοποθετήστε τη βάση του περιστρεφόμενου δίσκου στο φούρνο.

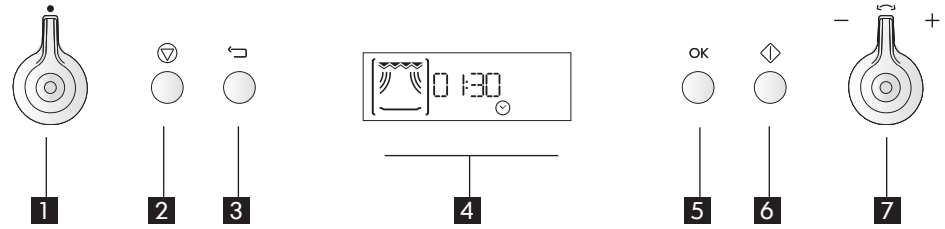
Γυάλινος περιστρεφόμενος δίσκος
Χρησιμοποιείτε το γυάλινο περιστρεφόμενο δίσκο με όλους τους τύπους μαγειρέματος. Συγκεντρώνει τα υγρά που στάζουν και τα υπολείμματα τροφίμων, τα οποία, σε διαφορετική περίπτωση, θα άφηναν λεκέδες στο εσωτερικό του φούρνου.
Τοποθετείτε το γυάλινο περιστρεφόμενο δίσκο πάνω στη βάση.

Λαβή πλάκας για τραγανά τρόφιμα
Χρησιμοποιήστε την ειδική λαβή της πλάκας για τραγανά τρόφιμα που διατίθεται για να βγάλετε την καυτή πλάκα για τραγανά τρόφιμα από το φούρνο.

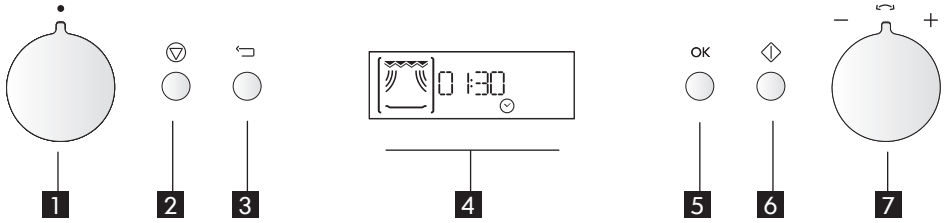
Πλάκα για τραγανά τρόφιμα
Βάλτε το φαγητό απευθείας πάνω στην πλάκα για τραγανά τρόφιμα.
Όταν χρησιμοποιείτε την πλάκα για τραγανά τρόφιμα, να την ακουμπάτε πάντα πάνω στο γυάλινο περιστρεφόμενο δίσκο.
Μην ακουμπάτε σκεύη πάνω στην πλάκα για τραγανά τρόφιμα επειδή ζεσταίνεται πολύ γρήγορα και είναι πολύ πιθανό να καταστρέψει το σκεύος.

Πίνακας ελέγχου

VÅGAD



SNABB



1 Διακόπτης πολλαπλών λειτουργιών
2 Κουμπί διακοπής
3 Κουμπί επιστροφής
4 Οθόνη
5 Κουμπί OK
6 Κουμπί έναρξης
7 Κουμπί ρύθμισης

Καθημερινή χρήση

Προστασία από κατά λάθος έναρξη της λειτουργίας / κλείδωμα για παιδιά
Αυτό το αυτόματο σύστημα ασφαλείας ενεργοποιείται ένα λεπτό αφού ο φούρνος επανέλθει σε «λειτουργία αναμονής».
(Ο φούρνος βρίσκεται στην κατάσταση «αναμονής» όταν εμφανίζεται το ρολόι 24ωρης μορφής ή εάν δεν έχει ρυθμιστεί το ρολόι, όταν η οθόνη είναι κενή).
Η πόρτα πρέπει να ανοίξει και να κλείσει, π.χ. όπως όταν τοποθετείτε ένα φαγητό στο φούρνο, για να απενεργοποιηθεί το σύστημα κλειδώματος ασφαλείας. Διαφορετικά, στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη «DOOR» (Πόρτα).

Μείωση θερμοκρασίας
Όταν μια λειτουργία ολοκληρωθεί, ο φούρνος ενδέχεται να ενεργοποιήσει μια διαδικασία κρυώματος. Αυτό είναι φυσιολογικό. Μετά από αυτή τη διαδικασία, ο φούρνος απενεργοποιείται αυτόματα.
Η διαδικασία μείωσης θερμοκρασίας μπορεί να διακοπεί χωρίς να προκληθεί βλάβη στο φούρνο ανοίγοντας την πόρτα.

Ρυθμίσεις
Όταν βάλετε τη συσκευή στην πρίζα για πρώτη φορά θα σας ζητηθεί να ρυθμίσετε το ρολόι.
Μετά από μια διακοπή ρεύματος το ρολόι θα αναβοσβήνει και θα πρέπει να ρυθμιστεί ξανά.
Ο φούρνος σας έχει διάφορες λειτουργίες τις οποίες μπορείτε να ρυθμίσετε ανάλογα με την προτίμησή σας.

1. Πιέστε το κουμπί διακοπής μέχρι να εμφανιστεί η ρύθμιση (περίπου 3 δευτερόλεπτα).
2. Χρησιμοποιήστε το διακόπτη ρύθμισης για να επιλέξετε μία από τις παρακάτω ρυθμίσεις για να αλλάξετε
   Ρολόι
   Ήχος
   ECO
   Φωτεινότητα
3. Πιέστε το κουμπί διακοπής για να εξέλθετε από τη λειτουργία ρυθμίσεων και αποθηκεύστε όλες τις αλλαγές σας όταν τελειώσετε.

Ρολόι

1. Πιέστε το κουμπί OK (τα ψηφία στα αριστερά (ώρες) αναβοσβήνουν).
2. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να ρυθμίσετε τις ώρες.
3. Πιέστε το κουμπί OK (τα δύο ψηφία στα δεξιά (λεπτά) αναβοσβήνουν).
4. Περιστρέψτε το κουμπί ρύθμισης για να ρυθμίσετε τα λεπτά.
5. Πιέστε ξανά το κουμπί OK.

Το ρολόι έχει ρυθμιστεί και ξεκινά να λειτουργεί.
Εάν θέλετε να καταργήσετε το ρολόι από την οθόνη, ενώ το έχετε ρυθμίσει, απλά εισέλθετε ξανά στη λειτουργία ρύθμισης του ρολογιού και πιέστε το κουμπί διακοπής καθώς τα ψηφία αναβοσβήνουν.

Ήχος

1. Πιέστε το κουμπί OK.
2. Περιστρέψτε το κουμπί ρύθμισης για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε το βομβητή.
3. Πιέστε ξανά το κουμπί OK για να επιβεβαιώσετε την αλλαγή.

Eco

1. Πιέστε το κουμπί OK.
2. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία ECO.
3. Πιέστε ξανά το κουμπί OK για να επιβεβαιώσετε την αλλαγή.

Όταν είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία ECO, η οθόνη θα σβήσει αυτόματα μετά από λίγο για εξοικονόμηση ενέργειας. Θα ανάψει ξανά αυτόματα όταν πιέσετε κάποιο κουμπί ή όταν ανοίξει η πόρτα.

Φωτεινότητα

1. Πιέστε το κουμπί OK.
2. Περιστρέψτε το κουμπί ρύθμισης για να ρυθμίσετε το κατάλληλο επίπεδο φωτεινότητας σύμφωνα με τις προτιμήσεις σας.
3. Πιέστε ξανά το κουμπί OK για να επιβεβαιώσετε την αλλαγή.

Γρήγορη έναρξη

Η λειτουργία αυτή χρησιμοποιείται για το γρήγορο ζέσταμα φαγητών με μεγάλη περιεκτικότητα νερού όπως ορφανές σούπες, καφέ ή τσάι.

1. Περιστρέψτε το διακόπτη πολλαπλών λειτουργιών μέχρι να βρείτε τη λειτουργία γρήγορης έναρξης.
2. Πιέστε το κουμπί έναρξης για να αρχίσετε αυτόματα με τη μέγιστη ισχύ μικροκυμάτων και το χρόνο μαγειρέματος ρυθμισμένο στα 30 δευτερόλεπτα. Με κάθε επιπλέον πάτημα του κουμπιού ο χρόνος αυξάνεται κατά 30 δευτερόλεπτα.

Επίσης, μπορείτε να μεταβάλετε το χρόνο εάν περιστρέψετε το κουμπί ρύθμισης για αύξηση ή μείωση του χρόνου.

Ψήσιμο και ζέσταμα με μικροκύματα

Χρησιμοποιείτε αυτή τη λειτουργία για να ψήσετε και να ζεστάνετε λαχανικά, ψάρια, πατάτες και κρέας.

1. Περιστρέψτε το διακόπτη πολλαπλών λειτουργιών μέχρι να βρείτε τη λειτουργία μικροκυμάτων.
2. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να ρυθμίσετε το επίπεδο ισχύος μικροκυμάτων.
3. Πιέστε το πλήκτρο OK για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας.
4. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να ρυθμίσετε το χρόνο ψησίματος.
5. Πιέστε το κουμπί έναρξης.

Αφού αρχίσει το μαγείρεμα, ο χρόνος μπορεί εύκολα να αυξηθεί ανά διαστήματα των 30 δευτερολέπτων εάν πιέσετε το κουμπί έναρξης. Με κάθε πάτημα του κουμπιού ο χρόνος αυξάνεται κατά 30 δευτερόλεπτα. Επίσης, μπορείτε να μεταβάλετε το χρόνο μαγειρέματος περιστρέφοντας το κουμπί ρύθμισης για αύξηση ή μείωση του χρόνου. Εάν πιέσετε το κουμπί επιστροφής, μπορείτε να αλλάξετε το χρόνο μαγειρέματος και το επίπεδο ισχύος. Και τα δύο μπορούν να αλλάξουν με το διακόπτη ρύθμισης κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος.

Επίπεδο ισχύος

Μόνο μικροκύματα	
Ισχύς	Προτεινόμενη χρήση:
1000 W	Για να ζεστάνετε ποτά, νερό, σούπες, καφέ, τσάι ή άλλα φαγητά που περιέχουν πολύ νερό. Εάν το φαγητό περιέχει αυγό ή κρέμα, επιλέξτε χαμηλότερο επίπεδο ισχύος.
800 W	Μαγείρεμα λαχανικών, κρέατος, κλπ.
650 W	Μαγείρεμα ψαριού.
500 W	Για πιο προσεκτικό μαγείρεμα, π.χ. σάλτσες πλούσιες σε πρωτεΐνες, φαγητά με τυρί και αυγό, καθώς και για να ολοκληρώσετε το μαγείρεμα φαγητών κατσαρόλας.
350 W	Για να σιγοβράσετε βραστά φαγητά, να λιώσετε βούτυρο και σοκολάτα.
160 W	Απόψυξη. Μαλάκωμα βουτύρου, τυριών.
90 W	Για να μαλακώσετε παγωτό
0 W	Μόνο όταν χρησιμοποιείτε το χρονοδιακόπτη.

Συνδυασμός

Χρησιμοποιήστε τη λειτουργία αυτή για να μαγειρέψετε φαγητά όπως ογκραντέν, λαζάνια, πουλερικά και ψητές πατάτες.

1. Περιστρέψτε το διακόπτη πολλαπλών λειτουργιών μέχρι να βρείτε τη λειτουργία συνδυασμού.
2. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να ρυθμίσετε το επίπεδο ισχύος μικροκυμάτων.
3. Πιέστε το πλήκτρο OK για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας.
4. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να ρυθμίσετε το χρόνο ψησίματος.
5. Πιέστε το κουμπί έναρξης.

Το προϊόν έχει προρυθμιστεί ώστε να έχει μέγιστο επίπεδο ισχύος μικροκυμάτων 650W όταν χρησιμοποιείται το γκριλ. Μπορείτε να σβήσετε τα μικροκύματα εάν μειώσετε την ισχύ των μικροκυμάτων στα 0 W. Όταν η ισχύς μειωθεί στα 0 W, ο φούρνος χρησιμοποιεί μόνο τη λειτουργία γκριλ.

Γκριλ combi	
Ισχύς	Προτεινόμενη χρήση:
650 W	Μαγείρεμα λαχανικών ογκραντέν
350 - 500 W	Μαγείρεμα πουλερικών και λαζάνια
160 - 350 W	Μαγείρεμα ψαριού και κατεψυγμένων γκρατινέ
160 W	Μαγείρεμα κρέατος
90 W	Φρούτα με κρούστες
0 W	Ροδοκοκκίνισμα μόνο κατά το μαγείρεμα

Γκριλ

Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να ροδοκοκκινίσει το φαγητό όμορφα και γρήγορα.

1. Περιστρέψτε το διακόπτη πολλαπλών λειτουργιών μέχρι να βρείτε τη λειτουργία γκριλ.
2. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να ρυθμίσετε το χρόνο ψησίματος.
3. Πιέστε το κουμπί έναρξης.

Βεβαιωθείτε ότι τα σκεύη που χρησιμοποιείτε είναι πυρίμαχα και κατάλληλα για το φούρνο πριν τα τοποθετήσετε στο γκριλ.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Μη χρησιμοποιείτε πλαστικά σκεύη όταν χρησιμοποιείτε τη λειτουργία γκριλ. Θα λιώσουν. Αντικείμενα από ξύλο ή χαρτί είναι επίσης ακατάλληλα.

Αυτόματη απόψυξη
Χρησιμοποιήστε τη λειτουργία αυτή για την απόψυξη κρέατος, πουλερικών, ψαριού, λαχανικών και ψωμιού.
Η λειτουργία αυτόματης απόψυξης πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο εάν το καθαρό βάρος των τροφίμων είναι 100 - 2500 γρ.
Τοποθετείτε πάντα τα τρόφιμα στο γυάλινο περιστρεφόμενο δίσκο.

1. Περιστρέψτε το διακόπτη πολλαπλών λειτουργιών μέχρι να βρείτε τη λειτουργία αυτόματης απόψυξης.
2. Πιέστε το πλήκτρο OK για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας.
3. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να επιλέξετε μια κατηγορία φαγητού.
4. Πιέστε το πλήκτρο OK για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας.
5. Περιστρέψτε το κουμπί ρύθμισης για να ρυθμίσετε το βάρος.
6. Πιέστε το πλήκτρο OK για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας.
7. Πιέστε το κουμπί έναρξης.

Βάρος:
Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία αυτή, πρέπει να γνωρίζετε το καθαρό βάρος των τροφίμων. Ο φούρνος θα υπολογίσει αυτόματα τον απαιτούμενο χρόνο για την ολοκλήρωση της διαδικασίας.
Εάν το βάρος είναι μικρότερο ή μεγαλύτερο από το συνιστώμενο βάρος: Ακολουθήστε τη διαδικασία για να μαγειρεύετε και να ζεσταίνετε φαγητό με μικροκύματα και επιλέξτε ισχύ 160 W για την απόψυξη.

Κατεψυγμένα τρόφιμα:
Εάν τα τρόφιμα έχουν θερμοκρασία μεγαλύτερη από της βαθιάς κατάψυξης (-18°C), επιλέξτε μικρότερο βάρος για τα τρόφιμα.
Εάν τα τρόφιμα έχουν θερμοκρασία μικρότερη από της βαθιάς κατάψυξης (-18°C), επιλέξτε μεγαλύτερο βάρος για τα τρόφιμα.

Τύπος φαγητού	Συμβουλές
Κρέας (100 γρ - 2,0 κιλά)	Κιμάς, κοτολέτες, μπριζόλες ή ψητό. Περιστρέψτε το φαγητό όταν ειδοποιηθείτε από το φούρνο.
Πουλερικά (100 γρ - 2,5 κιλά)	Ολόκληρα κομμάτια κοτόπουλο ή φιλέτα. Περιστρέψτε το φαγητό όταν ειδοποιηθείτε από το φούρνο.
Ψάρι (100 γρ - 1,5 κιλά)	Ολόκληρες μπριζόλες ή φιλέτα. Περιστρέψτε το φαγητό όταν ειδοποιηθείτε από το φούρνο.
Λαχανικά (100 γρ - 1,5 κιλά)	Ανάμικτα λαχανικά, μπιζέλια, μπρόκολο, κλπ. Περιστρέψτε το φαγητό όταν ειδοποιηθείτε από το φούρνο.
Ψωμί (100 γρ - 1,0 κιλά)	Καρβέλι ή ψωμάκια. Περιστρέψτε το φαγητό όταν ειδοποιηθείτε από το φούρνο.

Για τα τρόφιμα που δεν περιλαμβάνονται στον πίνακα αυτό με βάρος μεγαλύτερο ή μικρότερο από το συνιστώμενο, πρέπει να ακολουθήσετε τη διαδικασία για τη λειτουργία «μαγείρεμα και ζέσταμα με μικροκύματα» και επιλέξτε τη ρύθμιση 160 W κατά την απόψυξη.

Χειροκίνητη απόψυξη
Ακολουθήστε τη διαδικασία για «μαγείρεμα και ζέσταμα με μικροκύματα» και επιλέξτε επίπεδο ισχύος 160 W για μη αυτόματη απόψυξη.
Ελέγχετε τακτικά το φαγητό.
Όταν αποκτήσετε εμπειρία, θα μπορείτε να επιλέξετε τον κατάλληλο χρόνο για διάφορες ποσότητες.
Τα κατεψυγμένα τρόφιμα σε πλαστικές σακούλες, πλαστικές μεμβράνες ή χάρτινα κουτιά μπορούν να τοποθετηθούν απευθείας στο φούρνο, εφόσον η συσκευασία δεν έχει μεταλλικά μέρη (π.χ. μεταλλικά συρματάκια).
Ο χρόνος απόψυξης μεταβάλλεται ανάλογα με το σχήμα της συσκευασίας. Οι μικρές συσκευασίες ξεπαγώνουν πιο γρήγορα από ό,τι οι μεγάλες.

Ξεχωρίστε τα κομμάτια μόλις αρχίσουν να ξεπαγώνουν.
Με τον τρόπο αυτό, θα ξεπαγώσουν πιο εύκολα.
Σκεπάστε τα κομμάτια που έχουν αρχίσει να ζεσταίνονται με αλουμινόχαρτο (π.χ. πόδια κοτόπουλου και φτερούγες).
Περιστρέψτε τα μεγάλα κομμάτια στο μέσο της διαδικασίας απόψυξης.
Τα βραστά φαγητά, τα φαγητά με σάλτσα και οι σάλτσες κρέατος ξεπαγώνουν καλύτερα εάν τις ανακατεύετε.
Όταν κάνετε απόψυξη είναι καλύτερο να αφήσετε τα τρόφιμα να ξεπαγώσουν λίγο και να αφήσετε τη διαδικασία να ολοκληρωθεί κατά το χρόνο αναμονής.
Τα αποτελέσματα είναι πάντα βέλτιστα εάν αφήσετε τα τρόφιμα για κάποιο διάστημα μετά την απόψυξη, καθώς με τον τρόπο αυτό η θερμοκρασία κατανέμεται ομοιόμορφα στα τρόφιμα.

Τραγανά φαγητά
Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να ξαναζεστάνετε και να ψήσετε πίτσες και άλλα φαγητά με βάση τη ζύμη. Η λειτουργία αυτή είναι επίσης καλή για να τηγανίσετε αυγά και μπέικον, λουκάνικα, μπιφτέκια, κλπ.

1. Περιστρέψτε το κουμπί πολλαπλών λειτουργιών μέχρι να βρείτε τη λειτουργία τραγανών φαγητών.
2. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να ρυθμίσετε το χρόνο ψησίματος.
3. Πιέστε το κουμπί έναρξης.

Ο φούρνος χρησιμοποιεί αυτόματα μικροκύματα και γκριλ για να ζεστάνει την πλάκα για τραγανά τρόφιμα.
Έτσι η πλάκα για τραγανά τρόφιμα θα φτάσει γρήγορα στην κατάλληλη θερμοκρασία για να αρχίσει να ροδοκοκκινίζει και να ξεροψήνει το φαγητό.
Δεν μπορείτε να μεταβάλλετε την ισχύ των μικροκυμάτων και να ανάψετε ή να σβήσετε το γκριλ ή τα μικροκύματα, όταν χρησιμοποιείτε τη λειτουργία για τραγανά τρόφιμα.
Φροντίστε να τοποθετήσετε σωστά την πλάκα για τραγανά τρόφιμα, στο κέντρο του γυάλινου περιστρεφόμενου δίσκου.
Ο φούρνος και η πλάκα για τραγανά τρόφιμα καίνε πολύ όταν χρησιμοποιείται αυτή η λειτουργία.
Μην ακουμπάτε την καυτή πλάκα για τραγανά τρόφιμα πάνω σε επιφάνεια που μπορεί να είναι ευαίσθητη στη θερμότητα.
ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Προσέξτε να μην ακουμπήσετε στην οροφή, κοντά στην αντίσταση του γκριλ.
Χρησιμοποιήστε ειδικά γάντια ή το ειδικό χερούλι που διατίθεται για να πιάσετε την καυτή πλάκα.
Χρησιμοποιήστε μόνο την πλάκα για τραγανά τρόφιμα που διατίθεται για τη συγκεκριμένη λειτουργία.
Άλλες πλάκες για τραγανά τρόφιμα που κυκλοφορούν στην αγορά δεν θα δώσουν το σωστό αποτέλεσμα με τη λειτουργία αυτή.
ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Μπορείτε να προθερμάνετε την πλάκα για τραγανά τρόφιμα πριν τη χρησιμοποιήσετε (το πολύ 3 λεπτά).
Χρησιμοποιήστε πάντα τη λειτουργία για τραγανά τρόφιμα όταν θέλετε να προθερμάνετε την πλάκα.

Χρονοδιακόπτης
Χρησιμοποιείτε αυτή τη λειτουργία όταν θέλετε να μετρήσετε με ακρίβεια το χρόνο χρησιμοποιώντας ένας χρονοδιακόπτης για διάφορους σκοπούς, όπως για μαγείρεμα αυγών ή για να αφήσετε τη ζύμη να φουσκώσει πριν από το ψήσιμο, κλπ.

1. Περιστρέψτε το κουμπί πολλαπλών λειτουργιών μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη TIMER (Χρονοδιακόπτης).
2. Περιστρέψτε το διακόπτη ρύθμισης για να ορίσετε την επιθυμητή διάρκεια στο χρονοδιακόπτη.
3. Πιέστε το κουμπί OK.

Όταν ο χρονοδιακόπτης σταματήσει την αντίστροφη μέτρηση, θα ενεργοποιηθεί ένα ηχητικό σήμα.
Εάν πιέσετε το κουμπί διακοπής ή περιστρέψετε το κουμπί πολλών λειτουργιών πριν ολοκληρωθεί, ο χρονοδιακόπτης θα επανέλθει στο μηδέν.

Καθαρισμός και συντήρηση

Συνήθως απαιτείται μόνο καθαρισμός της συσκευής.
Εάν ο φούρνος δεν διατηρείται καθαρός, μπορεί να φθαρούν οι επιφάνειές του, με αποτέλεσμα να μειωθεί η διάρκεια ζωής της συσκευής και να προκληθούν επικίνδυνες καταστάσεις.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Μη χρησιμοποιήσετε συρμάτινα σφουγγαράκια, καθαριστικά που χαράζουν, σφουγγαράκια από ατσαλόμαλλο, πετσετόπανα με σκληρά υπολείμματα κλπ. που μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στον πίνακα ελέγχου, καθώς και στις εσωτερικές και εξωτερικές επιφάνειες του φούρνου. Χρησιμοποιείτε σφουγγάρι με ήπιο απορρυπαντικό ή χαρτί κουζίνας με καθαριστικό για τζάμια.
Ψεκάζετε το καθαριστικό για τζάμια σε χαρτί κουζίνας.
Μην ψεκάζετε απευθείας στο φούρνο.
Αφαιρείτε τον περιστρεφόμενο δίσκο και τη βάση του σε τακτικά διαστήματα, ειδικά εάν υπάρχουν υπολείμματα φαγητών, και σκουπίζετε τη βάση του φούρνου.
Ο φούρνος αυτός έχει σχεδιαστεί για λειτουργία με τον περιστρεφόμενο δίσκο στη θέση του.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Μη χρησιμοποιείτε το φούρνο μικροκυμάτων, εάν έχετε αφαιρέσει τον περιστρεφόμενο δίσκο για καθαρισμό.
Χρησιμοποιείτε ήπιο απορρυπαντικό, νερό και μαλακό πανί για να καθαρίσετε τις εσωτερικές επιφάνειες του φούρνου, την μπροστινή και πίσω επιφάνεια της πόρτας και το άνοιγμα της πόρτας.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Μην αφήνετε να συσσωρεύονται λίπη ή υπολείμματα φαγητού γύρω από την πόρτα.
Για επίμονους λεκέδες, βράστε στο φούρνο ένα φλιτζάνι νερό για 2 έως 3 λεπτά. Ο ατμός θα μαλακώσει τους λεκέδες.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Μη χρησιμοποιήσετε συσκευές καθαρισμού με ατμό για τον καθαρισμό του φούρνου μικροκυμάτων.
Εάν προσθέσετε λίγο χυμό λεμονιού σε ένα φλιτζάνι νερό, το τοποθετήσετε στον περιστρεφόμενο δίσκο και το βράσετε για λίγα λεπτά, μπορεί να εξαλειφθούν οι οσμές από το εσωτερικό του φούρνου.
Η αντίσταση του γκριλ δεν χρειάζεται καθάρισμα, επειδή η έντονη θερμότητα καίει τα λίπη και τα κατάλοιπα, αλλά η οροφή του θαλάμου κοντά σε αυτό μπορεί να χρειάζεται τακτικό καθάρισμα. Για τον καθαρισμό, χρησιμοποιείτε ζεστό νερό, απορρυπαντικό και σφουγγάρι.
Εάν το γκριλ δεν χρησιμοποιείται τακτικά, πρέπει να τίθεται σε λειτουργία για 10 λεπτά το μήνα ώστε να καίγονται τυχόν υπολείμματα.

Εξαρτήματα που πλένονται σε πλυντήριο πιάτων

- Βάση περιστρεφόμενου δίσκου.
- Γυάλινος περιστρεφόμενος δίσκος.
- Λαβή πλάκας για τραγανά τρόφιμα.

Προσεχτικό καθάρισμα

Η πλάκα για τραγανά τρόφιμα πρέπει να καθαρίζεται με ήπιο απορρυπαντικό και νερό. Τα πολύ λερωμένα σημεία μπορείτε να τα καθαρίσετε με συρμάτινο σφουγγαράκι και ήπιο καθαριστικό.
Να αφήνετε πάντα την πλάκα για τραγανά τρόφιμα να κρυώσει πριν την καθαρίσετε.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Μη βυθίζετε ούτε να ξεπλένετε με νερό την πλάκα για τραγανά τρόφιμα ενώ είναι καυτή.
Η απότομη ψύξη μπορεί να την καταστρέψει.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Μη χρησιμοποιείτε συρμάτινο σφουγγαράκι. Θα χαράξει την επιφάνεια.

Τι να κάνετε εάν…

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Η συσκευή δεν λειτουργεί.	Η συσκευή δεν είναι συνδεδεμένη στο δίκτυο ηλεκτρικής τροφοδοσίας.	Ελέγξτε τις ασφάλειες και βεβαιωθείτε ότι υπάρχει ρεύμα.
	Η πόρτα δεν είναι κλειστή.	Ανοίξτε και κλείστε την πόρτα πριν προσπαθήσετε ξανά.
Εμφανίζεται μήνυμα όπως: F2, F3C, F7 ή Err2, Err3, Err5.	Ο φούρνος αναγνώρισε ότι συνέβη κάποια βλάβη σε έναν από τους αισθητήρες του ή κάτι παρόμοιο.	Αποσυνδέστε και περιμένετε 10 λεπτά πριν συνδέσετε ξανά τη συσκευή και, στη συνέχεια, προσπαθήστε να χρησιμοποιήσετε ξανά το φούρνο. Εάν το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με το τμήμα τεχνικής υποστήριξης.
Το φαγητό δεν ζεσταίνεται ομοιόμορφα.	Τα πολύ λεπτά κομμάτια, όπως φτερούγες κοτόπουλου και άλλα παρόμοια, δεν είναι καλυμμένα.	Καλύψτε τα πιο λεπτά κομμάτια με αλουμινόχαρτο.
	Το φαγητό ζεστάθηκε σε πολύ υψηλό επίπεδο ισχύος.	Επιλέξτε χαμηλότερο επίπεδο ισχύος.
	Ο περιστρεφόμενος δίσκος σταμάτησε.	Βεβαιωθείτε ότι ο περιστρεφόμενος δίσκος και η βάση του βρίσκονται στη σωστή θέση και ότι το φαγητό είναι τοποθετημένο στο κέντρο, χωρίς να αγγίξετε τα τοιχώματα του θαλάμου.
Το φαγητό δεν περιστρέφεται.	Ο περιστρεφόμενος δίσκος σταμάτησε.	Βεβαιωθείτε ότι ο περιστρεφόμενος δίσκος και η βάση του βρίσκονται στη σωστή θέση και ότι το κάτω μέρος του θαλάμου είναι καθαρό.

Κέντρο εξυπηρέτησης πελατών

Πριν επικοινωνήσετε με το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών:

1. Βεβαιωθείτε ότι δεν μπορείτε να λύσετε μόνοι σας το πρόβλημα (βλ. πίνακα «Τι να κάνετε εάν…»).
2. Απενεργοποιήστε και ενεργοποιήστε ξανά τη συσκευή, για να διαπιστώσετε εάν το πρόβλημα έχει λυθεί.

Εάν το πρόβλημα παραμένει μετά τους παραπάνω ελέγχους, επικοινωνήστε με το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών της ΙΚΕΑ.

Δηλώστε:

- τον τύπο της βλάβης,
- τον ακριβή τύπο και το μοντέλο της συσκευής,
- τον αριθμό του κέντρου εξυπηρέτησης πελατών (μετά την ένδειξη «Service» στην πινακίδα ονομαστικών χαρακτηριστικών), στην εσωτερική πλευρά του θαλάμου του φούρνου (φαίνεται με την πόρτα ανοιχτή),

- την πλήρη διεύθυνσή σας,

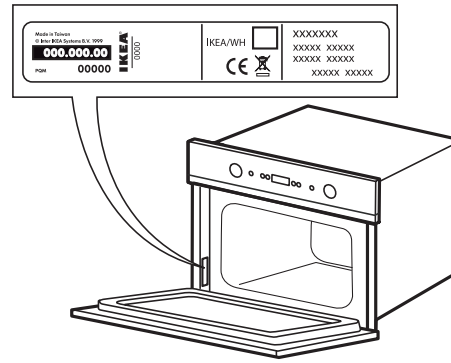
- τον αριθμό τηλεφώνου σας.

Εάν απαιτείται επισκευή, απευθυνθείτε σε Σέρβις IKEA (για να διασφαλιστεί η χρήση γνήσιων ανταλλακτικών και η σωστή επισκευή).

Τεχνικά στοιχεία

Τάση παροχής	230 V/50 Hz
Ονομαστική είσοδος ισχύος	2300 W
Ασφάλεια	10 A
Ισχύς εξόδου μικροκυμάτων	1000 W
Γκριλ	800 W
Εξωτερικές διαστάσεις (ΥxΠxΒ)	397 x 595 x 468
Εσωτερικές διαστάσεις θαλάμου (ΥxΠxΒ)	200 x 405 x 380

Τα τεχνικά στοιχεία αναγράφονται στην πινακίδα ονομαστικών χαρακτηριστικών στο εσωτερικό της συσκευής.



Τα στοιχεία για τον έλεγχο της απόδοσης θέρμανσης συμμορφώνονται με το πρότυπο IEC 60705.

Η Διεθνής Επιτροπή Ηλεκτροτεχνίας (International Electrotechnical Commission) έχει αναπτύξει ένα πρότυπο για συγκριτικό έλεγχο της θερμικής απόδοσης διαφόρων φούρνων μικροκυμάτων. Για το συγκεκριμένο φούρνο, συνιστώνται τα εξής:

Έλεγχος	Ποσότητα	Κατά προσέγγιση χρόνος	Επίπεδο ισχύος	Σκεύος
12.3.1	1000 γρ	13 - 14 λεπτά	650 W	Πιρέξ 3.227
12.3.2	475 γρ	5 λεπτά	800 W	Πιρέξ 3.827
12.3.3	900 γρ	13 - 14 λεπτά	800 W	Πιρέξ 3.838
13,3	500 γρ	10 λεπτά	160 W	

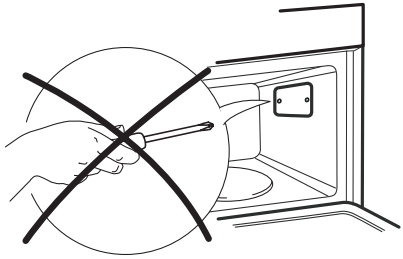
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Αυτές οι πληροφορίες προορίζονται μόνο για αρμόδιο τεχνικό.

Εγκατάσταση

Τοποθέτηση της συσκευής
Ακολουθήστε τις οδηγίες τοποθέτησης που διατίθενται ξεχωριστά όταν εγκαθιστάτε τη συσκευή.

Ηλεκτρική σύνδεση

Πριν συνδέσετε τη συσκευή
Ελέγξτε εάν η ηλεκτρική τάση που αναγράφεται στην πινακίδα τεχνικών στοιχείων ανταποκρίνεται στην ηλεκτρική τάση του σπιτιού σας.
Μην αφαιρείτε τις προστατευτικές πινακίδες του φούρνου μικροκυμάτων που βρίσκονται στο πλαϊνό μέρος του τοιχώματος του θαλάμου του φούρνου. Παρεμποδίζουν την εισχώρηση λίπους και υπολειμμάτων φαγητού στο εσωτερικό του φούρνου μικροκυμάτων.



Βεβαιωθείτε ότι ο θάλαμος του φούρνου είναι άδειος πριν από την τοποθέτηση.
Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν έχει υποστεί ζημιά.
Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα του φούρνου κλείνει καλά στο πλαίσιο του φούρνου και ότι το λάστιχο της πόρτας δεν έχει υποστεί ζημιά. Αδειάστε το φούρνο και καθαρίστε το εσωτερικό του με ένα μαλακό, υγρό πανί.
Μη χρησιμοποιήσετε το φούρνο εάν έχει φθαρεί το ηλεκτρικό καλώδιο ή το φις, εάν ο φούρνος δεν λειτουργεί κανονικά, εάν έχει πέσει ή εάν έχει υποστεί άλλη ζημιά.
Μη βυθίζετε το ηλεκτρικό καλώδιο ή το φις στο νερό. Το καλώδιο δεν πρέπει να έρχεται σε επαφή με ζεστές επιφάνειες. Υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας, πυρκαγιάς ή άλλης ζημιάς.

Μετά τη σύνδεση της συσκευής
Ο φούρνος μπορεί να λειτουργήσει μόνο εάν η πόρτα είναι καλά κλεισμένη.
Η γείωση αυτής της συσκευής είναι υποχρεωτική.
Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για τραυματισμούς ή υλικές ζημιές που οφείλονται στη μη τήρηση αυτών των κανόνων.
Ο κατασκευαστής δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για προβλήματα που προκύπτουν από τη μη τήρηση αυτών των οδηγιών.

Περιβαλλοντικά θέματα

Το κιβώτιο συσκευασίας είναι πλήρως ανακυκλώσιμο, όπως επιβεβαιώνεται από το σύμβολο ανακύκλωσης (♺).
Πρέπει να τηρούνται οι τοπικοί κανονισμοί για την απόρριψη. Φυλάξτε τα υλικά συσκευασίας που μπορεί να είναι επικίνδυνα (πλαστικές σακούλες, φελιζόλ, κλπ.) μακριά από τα παιδιά.
Η συσκευή αυτή φέρει σήμανση σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/ΕΚ σχετικά με τα απόβλητα ειδών ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ). Η σωστή απόρριψη αυτού του προϊόντος συμβάλλει στην αποτροπή πιθανών επιβλαβών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία λόγω ακατάλληλου χειρισμού των αποβλήτων του προϊόντος αυτού.

Δήλωση συμμόρφωσης CE
Η συσκευή αυτή, που προορίζεται για επαφή με τρόφιμα, συμμορφώνεται με τον ευρωπαϊκό κανονισμό (CE) αρ. 1935/2004 και έχει σχεδιαστεί, κατασκευαστεί και διατεθεί στην αγορά σύμφωνα με τις απαιτήσεις ασφαλείας της οδηγίας 2006/95/ΕΚ για τη «Χαμηλή τάση» (η οποία αντικαθιστά την οδηγία 73/23/ΕΟΚ και μετέπειτα τροποποιήσεις) και τις απαιτήσεις προστασίας της οδηγίας 2004/108/ΕΚ για την «ΗΜΣ».

Το σύμβολο ▬ στο προϊόν ή στα έγγραφα που συνοδεύουν το προϊόν υποδεικνύει ότι η συσκευή αυτή δεν πρέπει να υποβάλλεται σε επεξεργασία όπως τα οικιακά απόβλητα. Αντίθετα, πρέπει να παραδίδεται στα κατάλληλα σημεία συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού.
Η απόρριψη πρέπει να πραγματοποιείται σύμφωνα με τους τοπικούς περιβαλλοντικούς κανονισμούς για την απόρριψη αποβλήτων.
Για πιο λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την επεξεργασία, τη συλλογή και την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, επικοινωνήστε με την αρμόδια τοπική αρχή, την υπηρεσία απόρριψης οικιακών αποβλήτων ή με το κατάστημα πώλησης του προϊόντος.
Πριν από την απόρριψη, κόψτε το ηλεκτρικό καλώδιο της συσκευής, ώστε να μην είναι δυνατή η σύνδεση της συσκευής στο ηλεκτρικό δίκτυο.

ΕΓΓΥΗΣΗ ΙΚΕΑ

Ποια είναι η διάρκεια της εγγύησης της ΙΚΕΑ;
Αυτή η εγγύηση ισχύει για πέντε (5) έτη από την αρχική ημερομηνία αγοράς της συσκευής σας στην ΙΚΕΑ, με εξαίρεση τις συσκευές που ονομάζονται LAGAN όπου ισχύει εγγύηση δύο (2) ετών. Απαιτείται η πρωτότυπη απόδειξη αγοράς ως αποδεικτικό στοιχείο. Εάν εκτελεστούν εργασίες σέρβις εντός εγγύησης, δε θα επεκταθεί το χρονικό διάστημα της εγγύησης για τη συσκευή.

Ποιες συσκευές δεν καλύπτονται από την εγγύηση πέντε (5) ετών της ΙΚΕΑ;
Η σειρά συσκευών με την επωνυμία LAGAN, καθώς και όλες οι συσκευές που αγοράστηκαν από το κατάστημα ΙΚΕΑ πριν από την 1η Αυγούστου 2007.

Ποιος εκτελεί τις εργασίες επισκευής;
Ο παροχέας υπηρεσιών επισκευής της ΙΚΕΑ θα εκτελέσει τις εργασίες επισκευής μέσω των δικών του τεχνικών ή του δικτύου εξουσιοδιοτημένων συνεργατών επισκευής.

Ποιες περιπτώσεις καλύπτονται από τη συγκεκριμένη εγγύηση;
Η εγγύηση καλύπτει βλάβες της συσκευής που έχουν προκληθεί λόγω ελαττωματικής κατασκευής ή ελαττωματικών υλικών από την ημερομηνία αγοράς της συσκευής από το κατάστημα ΙΚΕΑ. Η εγγύηση αυτή ισχύει μόνο για οικιακή χρήση. Οι εξαιρέσεις αναφέρονται στην παράγραφο με τίτλο «Ποιες περιπτώσεις δεν καλύπτονται από τη συγκεκριμένη εγγύηση;». Κατά τη διάρκεια ισχύος της εγγύησης, καλύπτεται το κόστος αποκατάστασης της βλάβης, π.χ. επισκευές, εξαρτήματα, εργατικά και μετακινήσεις, εφόσον για την επισκευή της συσκευής δεν απαιτούνται ειδικές δαπάνες. Υπό τις προϋποθέσεις αυτές, ισχύουν οι κατευθυντήριες οδηγίες της ΕΕ (99/44/ΕΚ) και οι αντίστοιχοι τοπικοί κανονισμοί. Τα αντικαθιστώμενα εξαρτήματα αποτελούν ιδιοκτησία της ΙΚΕΑ.

Πώς θα αποκαταστήσει το πρόβλημα η ΙΚΕΑ;
Ο επιλεγμένος παροχέας υπηρεσιών επισκευής της ΙΚΕΑ θα εξετάσει το προϊόν και θα αποφασίσει, κατά την αποκλειστική του κρίση, εάν η βλάβη καλύπτεται από την εγγύηση αυτή. Εάν η βλάβη καλύπτεται από την εγγύηση, ο παροχέας υπηρεσιών επισκευής της ΙΚΕΑ ή ο εξουσιοδοτημένος συνεργάτης υπηρεσιών επισκευής μέσω των δικών του τεχνικών και κατά την αποκλειστική του κρίση θα επισκευάσει το ελαττωματικό προϊόν ή θα το αντικαταστήσει με ίδιο ή αντίστοιχο προϊόν.

Ποιες περιπτώσεις δεν καλύπτονται από τη συγκεκριμένη εγγύηση;
- Φυσιολογική φθορά.
- Βλάβη από πρόθεση ή αμέλεια, βλάβη που οφείλεται σε μη τήρηση των οδηγιών λειτουργίας, εσφαλμένη εγκατάσταση ή σύνδεση σε ακατάλληλη τάση, βλάβη που οφείλεται σε χημική ή ηλεκτροχημική αντίδραση, σκουριά, διάβρωση ή βλάβη λόγω του νερού, συμπεριλαμβανομένης, ενδεικτικά, βλάβης λόγω υπερβολικής συσσώρευσης αλάτων στην παροχή νερού, καθώς και βλάβη που οφείλεται σε μη φυσιολογικές περιβαλλοντικές συνθήκες.
- Αναλώσιμα εξαρτήματα, συμπεριλαμβανομένων μπαταριών και λαμπτήρων.
- Μη λειτουργικά και διακοσμητικά εξαρτήματα που δεν επηρεάζουν την κανονική χρήση της συσκευής, καθώς και χαρακιές και πιθανοί αποχρωματισμοί.
- Τυχαία βλάβη που προκαλείται από ξένα σωματίδια ή ουσίες, καθώς και βλάβη που οφείλεται στον καθαρισμό ή την απόφραξη φίλτρων, συστημάτων αποστράγγισης ή θηκών απορρυπαντικού.
- Ζημιές στα παρακάτω εξαρτήματα: υαλοκεραμικές επιφάνειες, πρόσθετα εξαρτήματα, σκεύη και καλάθια μαχαιροπίρουνων, σωλήνες παροχής και αποστράγγισης, λάστιχα στεγανοποίησης, λαμπτήρες και καλύμματα λαμπτήρων, οθόνες, διακόπτες, περιβλήματα και τμήματα περιβλημάτων. Εκτός εάν αυτές οι ζημιές αποδεχτεί πως έχουν προκληθεί από ελαττωματική λειτουργία του προϊόντος.
- Περιπτώσεις στις οποίες δεν μπορεί να

εντοπιστεί κάποια βλάβη κατά την επίσκεψη του τεχνικού.
- Επισκευές που δεν εκτελούνται από τους επιλεγμένους μας παροχείς υπηρεσιών επισκευής ή/και από εξουσιοδοτημένο συνεργάτη υπηρεσιών επισκευής ή περιπτώσεις στις οποίες δεν έχουν χρησιμοποιηθεί γνήσια ανταλλακτικά.
- Επισκευές λόγω εσφαλμένης εγκατάστασης ή εγκατάστασης που δεν πληρεί τις προδιαγραφές.
- Χρήση της συσκευής σε μη οικιακό περιβάλλον, π.χ. επαγγελματική χρήση.
- Ζημιές κατά τη μεταφορά. Εάν ένας πελάτης μεταφέρει το προϊόν στο σπίτι του ή σε άλλη διεύθυνση, η ΙΚΕΑ δεν είναι υπεύθυνη για τυχόν ζημιές που θα προκληθούν κατά τη μεταφορά. Ωστόσο, εάν η ΙΚΕΑ μεταφέρει το προϊόν στη διεύθυνση παράδοσης του πελάτη, τότε τυχόν ζημιές που θα προκληθούν στο προϊόν κατά τη μεταφορά καλύπτονται από την ΙΚΕΑ.
- Το κόστος της αρχικής εγκατάστασης της συσκευής ΙΚΕΑ.
  Ωστόσο εάν ο εξουσιοδοτημένος συνεργάτης υπηρεσιών επισκευής επισκευάσει ή πρέπει να αντικαταστήσει την συσκευή βάσει των όρων της παρούσας εγγύησης τότε η τυχόν εγκατάσταση ή απεγκατάσταση επίσης δεν καλύπτεται από τους όρους αυτής της εγγύησης. Ο πελάτης βέβαια μπορεί να επικοινωνήσει ή με τον παροχέα του σέρβις ή με το κατάστημα του ΙΚΕΑ από όπου αγόρασε το προϊόν και να ζητήσει πλήρη πληροφόρηση.

Οι περιορισμοί αυτοί δεν ισχύουν σε περιπτώσεις στις οποίες οι εργασίες εκτελούνται σωστά από εξειδικευμένο τεχνικό χρησιμοποιώντας γνήσια ανταλλακτικά για προσαρμογή της συσκευής στις τεχνικές προδιαγραφές ασφαλείας μιας άλλης χώρας της ΕΕ.

Πώς εφαρμόζεται η εθνική νομοθεσία

Η εγγύηση της ΙΚΕΑ σας παρέχει ειδικά νομικά δικαιώματα, τα οποία καλύπτουν ή υπερκαλύπτουν όλες τις τοπικές νομικές απαιτήσεις που ενδέχεται να διαφέρουν από χώρα σε χώρα.

Ωστόσο αυτές οι προϋποθέσεις δεν περιορίζουν με κανένα τρόπο τα δικαιώματα του καταναλωτή που περιγράφηκαν στην τοπική νομοθεσία.

Περιοχή ισχύος

Για συσκευές που αγοράζονται από μία χώρα της ΕΕ και μεταφέρονται σε άλλη χώρα της ΕΕ, οι υπηρεσίες επισκευής θα παρέχονται στο πλαίσιο των όρων εγγύησης που ισχύουν στη νέα χώρα.

Η εκτέλεση των υπηρεσιών επισκευής στο πλαίσιο της εγγύησης είναι υποχρεωτική, μόνο εάν η συσκευή συμμορφώνεται και έχει εγκατασταθεί σύμφωνα με:
- τις τεχνικές προδιαγραφές της χώρας στην οποία υποβάλλεται το αίτημα για εργασίες εγγύησης,
- τις Οδηγίες συναρμολόγησης και τις Πληροφορίες ασφάλειας του εγχειριδίου χρήσης.

Η αποκλειστική ΤΕΧΝΙΚΗ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ για συσκευές της ΙΚΕΑ

Μη διστάσετε να επικοινωνήσετε με τον εγκεκριμένο παροχέα υπηρεσιών τεχνικής υποστήριξης της ΙΚΕΑ για:
- αίτημα εργασιών στο πλαίσιο της εγγύησης,
- διευκρινίσεις σχετικά με την εγκατάσταση της συσκευής ΙΚΕΑ στην ειδική μονάδα επίπλου κουζίνας της ΙΚΕΑ,
- διευκρινίσεις σχετικά με τις λειτουργίες των συσκευών ΙΚΕΑ.

Για να διασφαλιστεί η παροχή βέλτιστης υποστήριξης, διαβάστε προσεκτικά τις Οδηγίες συναρμολόγησης ή/και το Εγχειρίδιο χρήσης πριν επικοινωνήσετε μαζί μας.

Τρόπος επικοινωνίας

Ανατρέξτε στην τελευταία σελίδα του παρόντος εγχειριδίου για μια πλήρη λίστα των επιλεγμένων παροχέων υπηρεσιών τεχνικής υποστήριξης της ΙΚΕΑ και των σχετικών τηλεφωνικών αριθμών σε κάθε χώρα.

Για ταχύτερη εξυπηρέτηση, συνιστάται η χρήση των ειδικών τηλεφωνικών αριθμών που αναφέρονται σε αυτό το εγχειρίδιο. Ανατρέχετε πάντα στους τηλεφωνικούς αριθμούς που παρέχονται στο εγχειρίδιο της συσκευής για την οποία χρειάζεστε βοήθεια. Επίσης, ανατρέχετε πάντα στον αριθμό προϊόντος της IKEA (8ψήφιος κωδικός) και το 12ψήφιο αριθμό επισκευής που αναγράφονται στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών της συσκευής σας.

ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΗΝ ΑΠΟΔΕΙΞΗ ΑΓΟΡΑΣ!
Αποτελεί αποδεικτικό αγοράς και είναι απαραίτητη ώστε να ισχύει η εγγύηση. Επίσης, στην απόδειξη αγοράς να αναφέρεται η επωνυμία και ο αριθμός του προϊόντος IKEA (8ψήφιος κωδικός) για κάθε συσκευή που αγοράσατε.

Χρειάζεστε επιπλέον βοήθεια;
Για επιπλέον ερωτήσεις που δεν αφορούν την εξυπηρέτηση μετά την πώληση, επικοινωνήστε με το τηλεφωνικό κέντρο του πλησιέστερου καταστήματος IKEA. Συνιστάται να διαβάσετε προσεκτικά το εγχειρίδιο της συσκευής πριν επικοινωνήσετε μαζί μας.

Inhoudsopgave

Veiligheidsinformatie	**58**	**Technische gegevens**	**70**
Productbeschrijving	**60**	**Installatie**	**71**
Bedieningspaneel	**62**	**Elektrische aansluiting**	**71**
Dagelijks gebruik	**63**	**Milieu**	**72**
Onderhoud en reiniging	**68**	**IKEA GARANTIE**	**73**
Wat moet u doen als...	**69**		

Veiligheidsinformatie

Lees deze aanwijzingen zorgvuldig door en bewaar ze voor raadpleging in de toekomst.
Verwarm of gebruik geen ontvlambare materialen in of bij de oven. De dampen kunnen brand of een explosie veroorzaken.
Gebruik uw magnetron niet om textiel, papier, kruiden, hout, bloemen, fruit of andere brandbare materialen te drogen. Daardoor kan brand ontstaan.
Als materiaal binnen of buiten de oven in brand vliegt of als er rookontwikkeling is, laat de ovendeur dan dicht en schakel de oven uit. Trek de stekker uit het stopcontact of sluit de stroom af via de zekering of stroomonderbreker.
Laat voedsel niet te lang koken. Daardoor kan brand ontstaan.
Laat de oven niet onbewaakt achter, vooral niet wanneer er papier, plastic of andere brandbare materialen bij het koken worden gebruikt. Papier kan verschroeien of vlam vatten en sommige kunststoffen kunnen smelten bij het opwarmen van voedsel.
Gebruik geen bijtende chemicaliën of gassen in dit apparaat. Dit type oven is specifiek ontworpen voor het opwarmen en bereiden van voedsel. De oven is niet bedoeld voor gebruik in de industrie of een laboratorium.

EIEREN

Gebruik uw magnetron niet om hele eieren te verwarmen (met of zonder schaal) want deze kunnen ontploffen, zelfs nadat het verwarmen in de magnetron is afgelopen.
Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, mits ze onder toezicht staan van of instructies hebben gekregen over hoe het apparaat op een veilige manier gebruikt moet worden en ze de gevaren van verkeerd gebruik begrijpen.
Kinderen mogen niet spelen met het apparaat.
Gebruik, reiniging en onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij ze 8 jaar of ouder zijn en er toezicht aanwezig is.
⚠ **WAARSCHUWING!** Het apparaat en de toegankelijke onderdelen kunnen heet worden tijdens het gebruik.
Wees voorzichtig dat u de verwarmingselementen niet aanraakt.
Kinderen jonger dan 8 jaar moeten uit de buurt van het apparaat worden gehouden, tenzij er voortdurend toezicht is.
Gebruik uw magnetron niet voor het verwarmen van gerechten in luchtdicht verpakte houders. Door de toename van de druk kunnen deze bij het openen schade veroorzaken of ontploffen.
Als het netsnoer vervangen moet worden, moet dat gebeuren met een origineel exemplaar, dat verkrijgbaar is via onze klantenservice.
Het netsnoer mag uitsluitend door een bevoegde onderhoudsmonteur worden vervangen.
Onderhoudswerkzaamheden mogen uitsluitend door een bevoegde onderhoudsmonteur worden uitgevoerd. Het is gevaarlijk voor ongetrainde personen om onderhoudswerkzaamheden of reparaties uit

te voeren waarbij beschermkappen moeten worden verwijderd die bescherming bieden tegen blootstelling aan de energie van microgolven.
Verwijder geen beschermkappen.
De deurafdichtingen en het gebied er omheen moeten regelmatig gecontroleerd worden op beschadigingen. In geval van beschadiging mag het apparaat niet worden gebruikt voordat het is gerepareerd door een bevoegde onderhoudsmonteur.

⚠ WAARSCHUWING!

- Het netsnoer van het apparaat moet lang genoeg zijn om het apparaat vanuit de inbouwpositie in het meubel te kunnen aansluiten op het stopcontact van de netvoeding.
- Om ervoor te zorgen dat de installatie voldoet aan de geldende veiligheidsvoorschriften, is er een omnipolaire schakelaar met een afstand van minstens 3 mm.

Belangrijke voorzorgsmaatregelen

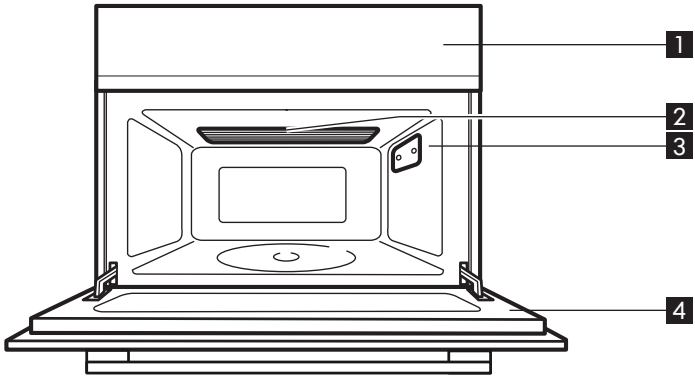
Algemeen
Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk gebruik!
Dit apparaat is bedoeld voor gebruik als inbouwapparaat. Niet gebruiken als vrijstaand apparaat.
Dit apparaat is bedoeld om voedsel en dranken op te warmen. Drogen van voedsel of kleding en opwarmen van verwarmingskussens, slippers, sponzen, vochtige doeken en soortgelijke kan verwondingen, ontsteking of brand veroorzaken.
Het apparaat mag niet gebruikt worden zonder voedsel in de ovenruimte. Als u dat doet, is er grote kans op schade aan het apparaat.
Plaats een glas water in de oven als u deze wilt testen. Het water absorbeert de microgolfenergie en de oven raakt niet beschadigd.
Gebruik de ovenruimte niet als opslagruimte.
Verwijder metalen sluitstrips van papieren of plastic zakken voordat u de zakken in de oven plaatst.

Frituren
Gebruik uw magnetron niet om te frituren, daar u de temperatuur van de olie niet kunt regelen.
Gebruik na de bereiding ovenhandschoenen om u niet aan de schalen, pannen of hete ovendelen te branden.

Vloeistoffen
Bijvoorbeeld dranken of water. De vloeistof kan boven het kookpunt worden oververhit zonder dat de vloeistof begint te borrelen. Als gevolg hiervan kan de hete vloeistof plotseling overkoken.
Om dit te voorkomen, kunt u het beste als volgt te werk gaan:
1. Vermijd het gebruik van rechte potten of flessen met nauwe halzen.
2. Roer de vloeistof om alvorens de houder in de oven te zetten en laat het lepeltje erin staan.
3. Laat de vloeistof na het opwarmen even staan, roer opnieuw en haal de houder voorzichtig uit de oven.

Voorzichtig
Raadpleeg altijd een magnetronkookboek voor informatie. Vooral wanneer u alcoholhoudend voedsel bereidt of opwarmt.
Wanneer u babyvoeding in een zuigfles of potje in de magnetron verwarmt, moet u het voedsel altijd doorroeren en de temperatuur controleren voordat u het serveert. Zo zorgt u ervoor dat de warmte gelijkmatig wordt verdeeld zodat er geen kans is op brandwonden.
Let erop dat u de ring en de speen vóór het opwarmen verwijdert!

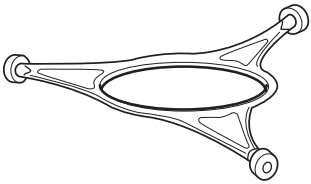
Beschrijving van het apparaat



1 Bedieningspaneel
2 Grillelement (Quartz)
3 Binnenverlichting
4 Deur

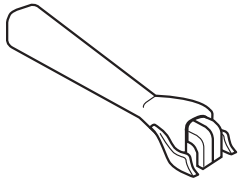
Accessoires

Plateaudrager



1x

Crisphandgreep

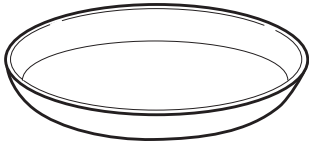


1x

Glazen draaiplateau

1x

Crispplaat



1x

Algemeen
Er zijn verschillende accessoires verkrijgbaar. Overtuig u er vóór de aankoop van dat deze geschikt zijn voor gebruik in de magnetron.
Controleer voor gebruik of het kookgerei dat u gebruikt geschikt is voor de oven en microgolven doorlaat.
Zorg ervoor dat voedsel en kookgerei niet in aanraking komen met de binnenkant van de oven.
Dat is vooral belangrijk bij accessoires van metaal of met metalen delen.
Als metaalhoudende accessoires in aanraking komen met de binnenkant van de oven, terwijl de oven werkt, kunnen er vonken overschieten die de oven zouden kunnen beschadigen.
Controleer altijd of het draaiplateau vrij kan draaien voordat u de oven start

Plateaudrager
Gebruik altijd de plateaudrager als steun onder het glazen draaiplateau. Plaats nooit andere voorwerpen op de plateaudrager.
Plaats de plateaudrager in de oven.

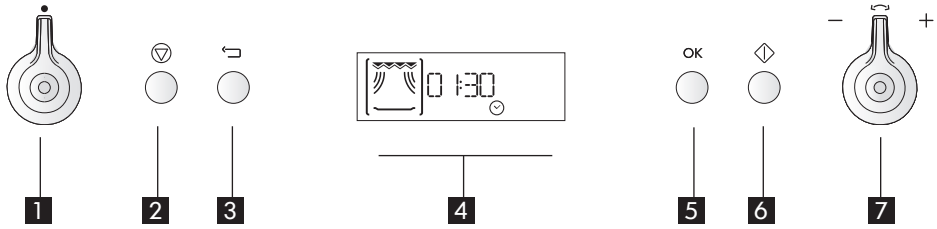
Glazen draaiplateau
Gebruik het glazen draaiplateau bij alle soorten bereidingen. Het vangt spatten, sappen en kruimels op die anders de ovenruimte zouden bevuilen.
Plaats het glazen draaiplateau op de plateaudrager.

Crisphandgreep
Gebruik de meegeleverde speciale crisphandgreep om de hete crispplaat uit de oven te halen.

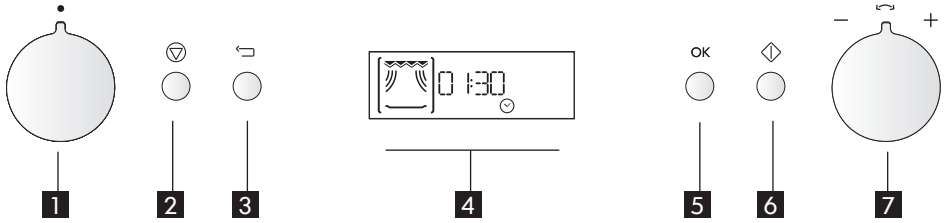
Crispplaat
Plaats het voedsel direct op de crispplaat.
Gebruik altijd het glazen draaiplateau als steun wanneer u de crispplaat gebruikt.
Zet geen keukengerei op de crispplaat omdat deze erg heet wordt en het gerei waarschijnlijk zal beschadigen.

Bedieningspaneel

VÅGAD



SNABB



1 Multifunctionele knop
2 Stoptoets
3 Terugtoets
4 Display
5 OK-toets
6 Starttoets
7 Instelknop

Dagelijks gebruik

Startbeveiliging / toetsenvergrendeling

Deze automatische beveiliging wordt een minuut nadat de oven teruggekeerd is in "stand-by" geactiveerd. (De oven is "stand-by" als de 24-uursklok wordt weergegeven of (als de klok niet is ingesteld) als het display leeg is).
Als de deur geopend en gesloten wordt, bijvoorbeeld om er voedsel in te zetten, wordt de veiligheidsvergrendeling uitgeschakeld. Anders verschijnt op het display "DOOR" (Deur).

Afkoelen
Als een functie klaar is, kan de oven een afkoelingsprocedure uitvoeren. Dit is normaal. Na deze procedure wordt de oven automatisch uitgeschakeld.
Door de deur te openen kan zonder schadelijke gevolgen voor de oven, de afkoelingsprocedure worden onderbroken.

Instellingen
Wanneer het apparaat voor het eerst aangesloten wordt, wordt u gevraagd de tijd in te stellen.
Na stroomuitval gaat de klok knipperen en moet deze opnieuw ingesteld worden.
Uw oven heeft een aantal functies die kunnen worden aangepast aan uw eigen wensen.

1. Druk op de toets "Stop" tot "Setting" wordt weergegeven (ong. 3 sec).
2. Gebruik de instelknop om een van de volgende instellingen te kiezen
   Klok
   Geluid
   ECO
   Helderheid
3. Druk op de stoptoets om de instelfunctie te verlaten en al uw veranderingen op te slaan als u klaar bent.

Klok

1. Druk op de OK-toets (de linkercijfers (uur) knipperen).
2. Draai aan de insteltoets om de uren in te stellen.
3. Druk op de Starttoets (de twee rechtercijfers (minuten) knipperen).
4. Draai aan de insteltoets om de minuten in te stellen.
5. Druk nogmaals op de OK-toets.

De klok is ingesteld en in werking.
Als u de klok van het display wilt verwijderen nadat deze is ingesteld, dan gaat u opnieuw naar de klokinstelmodus en drukt u op de Stoptoets terwijl de cijfers knipperen.

Geluid

1. Druk op de OK-toets.
2. Draai aan de instelknop om de zoemer IN of UIT te schakelen.
3. Druk nogmaals op de OK-toets om de wijziging te bevestigen.

Eco ⓔ

1. Druk op de OK-toets.
2. Draai aan de instelknop om de ECO-instelling AAN of UIT te zetten.
3. Druk nogmaals op de OK-toets om de wijziging te bevestigen.

Als ECO ingeschakeld is, dan wordt het display na enige tijd automatisch uitgeschakeld om energie te besparen. Het wordt automatisch opnieuw actief als u op een toets drukt of de deur opendoet.

Helderheid ☼

1. Druk op de OK-toets.
2. Draai aan de instelknop om het door u gewenste helderheidsniveau in te stellen.
3. Druk nogmaals op de OK-toets om de wijziging te bevestigen.

Jet start ⏀

Gebruik deze functie voor het snel opwarmen van voedsel dat veel water bevat zoals heldere soepen, koffie of thee.

1. Draai de multifunctionele knop naar de functie Jet Start.
2. Druk op de starttoets om automatisch te starten op vol vermogen en met de bereidingstijd ingesteld op 30 seconden. Elke keer dat de toets nogmaals wordt ingedrukt, wordt de tijd 30 seconden langer.

U kunt de bereidingstijd ook verlengen of verkorten door aan de instelknop te draaien.

Bereiden en opwarmen met de magnetron

Gebruik deze functie voor normale bereidingen en het opwarmen van bijvoorbeeld groenten, vis, aardappelen en vlees.

1. Draai de multifunctionele knop naar de magnetronfunctie.
2. Draai aan de instelknop om het magnetronvermogen in te stellen.
3. Druk op de OK-toets om uw keuze te bevestigen.
4. Draai aan de instelknop om de bereidingstijd in te stellen.
5. Druk op de starttoets.

Als het bereidingsproces eenmaal is gestart, kunt u de bereidingstijd eenvoudig met stappen van 30 seconden verlengen door op de starttoets te drukken. Bij elke druk op de toets wordt de tijd met 30 seconden verlengd.

U kunt de bereidingstijd ook verlengen of verkorten door aan de instelknop te draaien.

Als u op de Terugtoets drukt, kunt u de bereidingstijd en het vermogensniveau veranderen. Beide kunnen tijdens de bereiding worden veranderd met de instelknop.

Vermogensniveau

Alleen magnetronfunctie	
Vermogen	Aanbevolen gebruik:
1000 W	Opwarmen van dranken, water, heldere soepen, koffie, thee of ander voedsel met een hoog watergehalte. Wanneer het voedsel eieren of room bevat, moet u een lager vermogen kiezen.
800 W	Bereiden van groenten, vlees enz.
650 W	Bereiden van vis.
500 W	Voorzichtig bereiden van bijv. eiwitrijke sauzen, kaas- en eiergerechten en voor het afmaken van stoofschotels.
350 W	Laten sudderen van stoofschotels, smelten van boter en chocola.
160 W	Ontdooien. Zacht laten worden van boter, kaas.
90 W	IJs zacht laten worden
0 W	Alleen bij gebruik van de kookwekker.

Combi

Gebruik deze functie om gerechten als gratins, lasagne, gevogelte en gebakken aardappelen te bereiden.

1. Draai de multifunctionele knop tot u de Combifunctie heeft gevonden.
2. Draai aan de instelknop om het magnetronvermogen in te stellen.
3. Druk op de OK-toets om uw keuze te bevestigen.
4. Draai aan de instelknop om de bereidingstijd in te stellen.
5. Druk op de starttoets.

Het apparaat is van te voren ingesteld om het maximale magnetronvermogen van 650W te leveren wanneer de grill gebruikt wordt.
Het is mogelijk om de magnetron uit te schakelen door het magnetronvermogen tot 0 W terug te brengen. Bij 0 W schakelt de oven over op de zelfstandige grillfunctie.

Combi-grill	
Vermogen	Aanbevolen gebruik:
650 W	Bereiden van groenten en gratins
350 - 500 W	Bereiden van gevogelte en lasagna
160 - 350 W	Bereiden van vis en bevroren gratins
160 W	Bereiden van vlees
90 W	Gratineren van fruit
0 W	Alleen een bruin korstje geven tijdens de bereiding

Grill

Gebruik deze functie om het voedsel snel een mooi bruin korstje te geven.

1. Draai de multifunctionele knop tot u de grillfunctie heeft gevonden.
2. Draai aan de instelknop om de bereidingstijd in te stellen.
3. Druk op de starttoets.

Overtuig uzelf ervan, voordat u met grillen begint, dat het kookgerei dat u gebruikt hittebestendig is en geschikt is voor de oven.

BELANGRIJK: Gebruik geen plastic kookgerei bij het grillen. Dit smelt. Kookgerei van hout of papier is ook niet geschikt.

Auto defrost (Automatisch ontdooien)
Gebruik deze functie voor het ontdooien van vlees, gevogelte, vis, groenten en brood.
Auto Defrost mag alleen gebruikt worden als het nettogewicht tussen de 100 g en 2,5 kg ligt.
Plaats het voedsel altijd op het glazen draaiplateau.

1. Draai de multifunctionele knop naar de functie Auto Defrost.
2. Druk op de OK-toets om uw keuze te bevestigen.
3. Draai de instelknop om de voedselcategorie te selecteren.
4. Druk op de OK-toets om uw keuze te bevestigen.
5. Draai de instelknop om het gewicht in te stellen.
6. Druk op de OK-toets om uw keuze te bevestigen.
7. Druk op de starttoets.

Gewicht:
Voor deze functie moet het nettogewicht van het voedsel bekend zijn. De oven berekent dan automatisch de benodigde tijd om het gekozen programma uit te voeren.
Als het gewicht lager of hoger is dan het aanbevolen gewicht: volg bij het ontdooien de procedure in de paragraaf “Bereiden en opwarmen met de magnetron” en stel 160 W in.

Bevroren voedsel:
Als het voedsel warmer is dan diepvriestemperatuur (-18°C), kiest u een lager voedselgewicht.
Als het voedsel kouder is dan diepvriestemperatuur (-18°C), kiest u een hoger voedselgewicht.

Gerecht	Tips
Vlees (100 g - 2,0 kg)	Gehakt, koteletten, biefstuk of braadvlees. Draai het voedsel om als de oven dit aangeeft.
Gevogelte (100 g - 2,5 kg)	Hele kip, stukken of filets. Draai het voedsel om als de oven dit aangeeft.
Vis (100 g - 1,5 kg)	Heel, moten of filets. Draai het voedsel om als de oven dit aangeeft.
Groenten (100 g - 1,5 kg)	Gemengde groenten, doperwten, broccoli enz. Draai het voedsel als dit wordt aangegeven.
Brood (100 g - 1,0 kg)	Heel brood, zoete broodjes en kadetjes. Draai het voedsel om als de oven dit aangeeft.

Voor voedsel dat niet in deze tabel wordt genoemd of dat minder of meer weegt dan het aanbevolen gewicht, moet u de procedure voor “Bereiden en opwarmen met de magnetron” aanhouden en 160 W kiezen voor het ontdooien.

Handmatig ontdooien
Volg de werkwijze voor “Bereiden en opwarmen met de magnetron” en kies vermogensniveau 160 W wanneer u handmatig ontdooit.
Controleer en inspecteer het voedsel regelmatig.
Ervaring zal u leren hoeveel tijd nodig is voor verschillende hoeveelheden.
Bevroren voedsel in een plastic zak, plastic folie of kartonnen verpakking kan rechtstreeks in de oven geplaatst worden als de verpakking maar geen metalen delen bevat (bijv. metalen bindstrips).
De vorm van de verpakking is van invloed op de ontdooitijd. Een plat pakje ontdooit sneller dan een dik blok.

Haal de stukken uit elkaar wanneer ze beginnen te ontdooien.
Afzonderlijke plakken ontdooien sneller.
Bescherm verschillende stukken voedsel met stukjes aluminiumfolie wanneer ze warm beginnen te worden (bijv. kippenpoten en vleugeltjes).
Draai grote stukken halverwege het ontdooien om.
Gekookt voedsel, stoofschotels en vleessauzen ontdooien beter als u ze tijdens het ontdooien omroert.
Wanneer u ontdooit is het beter het voedsel iets bevroren te laten en het voedsel even te laten staan om het ontdooiproces te voltooien.
Als u het voedsel na het ontdooien even laat staan wordt het resultaat altijd beter, omdat de temperatuur dan gelijkmatig door het voedsel verdeeld wordt.

Crisp
Met deze functie kunt u pizza's en andere broodachtige gerechten bereiden en opwarmen. Het werkt ook goed voor het bakken van spek, eieren, worstjes, hamburgers enz.

1. Draai aan de multifunctionele knop tot u de Crispfunctie heeft gevonden.
2. Draai aan de instelknop om de bereidingstijd in te stellen.
3. Druk op de starttoets.

De oven gebruikt automatisch microgolven en de grill om de crispplaat te verwarmen. Daardoor komt de crispplaat zeer snel op temperatuur zodat hij het voedsel bruin en krokant kan gaan maken.
Het is niet mogelijk het vermogensniveau te veranderen of de grill in/uit te schakelen terwijl de crispfunctie wordt gebruikt.
Verzeker u ervan dat de crispplaat goed in het midden van het glazen draaiplateau is geplaatst.
De oven en de crispplaat worden zeer heet wanneer u deze functie gebruikt.
Zet de hete crispplaat niet op een oppervlak dat kwetsbaar is voor warmte.
BELANGRIJK: Pas op dat u de bovenkant in de buurt van het grillelement niet aanraakt.
Gebruik ovenhandschoenen of de bijgeleverde speciale crisphandgreep om de hete crispplaat uit de oven te halen.
Gebruik alleen de bijgeleverde crispplaat bij deze functie.
Andere verkrijgbare crispplaten zullen bij gebruik niet het juiste resultaat geven.
BELANGRIJK: De crispplaat mag voor gebruik worden voorverwarmd (max. 3 min.).
Gebruik altijd de crispfunctie bij het voorverwarmen van de crispplaat.

Kookwekker
Gebruik deze functie als u een kookwekker nodig heeft om de tijd precies bij te houden, zoals voor het koken van eieren en pasta of voor het laten rijzen van deeg enz.

1. Draai aan de multifunctionele knop tot "Timer" wordt weergegeven.
2. Draai aan de instelknop om de gewenste tijd op de wekker in te stellen.
3. Druk op de OK-toets.

Wanneer de ingestelde tijd verstreken is hoort u een geluidssignaal.
Als u op de stoptoets drukt voordat de kookwekker is afgelopen, wordt deze teruggezet op nul.

Reiniging en onderhoud

Normaal gesproken is schoonmaken de enige vorm van onderhoud die nodig is. Als de oven niet goed wordt schoongehouden, kan dit tot aantasting van het ovenoppervlak leiden, hetgeen de levensduur van het apparaat kan verkorten en mogelijk tot gevaarlijke situaties kan leiden.

BELANGRIJK: Gebruik geen schuursponsjes, schuurmiddelen, sponsjes van staalwol, ruwe doeken enz.; deze kunnen het bedieningspaneel en het oppervlak van de binnen- en buitenkant van de oven beschadigen. Gebruik een spons met een mild schoonmaakmiddel of keukenpapier met glasreiniger. Spuit het glasreinigingsmiddel op het keukenpapier. Sproei niet rechtstreeks op de oven.
Verwijder regelmatig, vooral als u gemorst heeft, het draaiplateau en de plateaudrager en maak de bodem van de magnetron goed schoon.
Deze oven is ontworpen om met draaiplateau te worden gebruikt.

BELANGRIJK: gebruik de magnetron niet wanneer u het draaiplateau eruit heeft genomen om het schoon te maken.
Gebruik een mild schoonmaakmiddel, water en een zachte doek om de ovenruimte, voor- en achterkant van de deur en de deursponning schoon te maken.

BELANGRIJK: zorg ervoor dat er geen vet- of voedselresten in de deursponning achterblijven.
In geval van hardnekkige vlekken laat u gedurende 2 of 3 minuten een kopje water in de oven koken. Vuil laat zich door de stoomvorming makkelijker verwijderen.

BELANGRIJK: gebruik geen stoomreinigers wanneer u de magnetron schoonmaakt.

U heeft geen last van luchtjes als u regelmatig een kopje water met wat citroensap op het draaiplateau plaatst en dit enkele minuten laat koken.
Het grillelement hoeft niet schoongemaakt te worden omdat de intense hitte eventuele spatten zal verbranden, maar de ovenruimte in de buurt van het element moet wel regelmatig schoongemaakt worden. Dit doet u met warm water, reinigingsmiddel en een spons.
Als de grill niet regelmatig wordt gebruikt, moet deze 10 minuten per maand worden ingeschakeld om spatten af te branden.

Geschikt voor de vaatwasmachine

- Plateaudrager.
- Glazen draaiplateau.
- Crisphandgreep.

Zorgvuldige reiniging

De crispplaat dient te worden afgewassen in water met een mild afwasmiddel.
Sterk vervuilde delen kunnen worden schoongemaakt met een schuursponsje en een mild schoonmaakmiddel.
Laat de crispplaat altijd afkoelen voordat u deze schoonmaakt.

BELANGRIJK: dompel de crispplaat niet onder in water en spoel de crispplaat niet af wanneer deze heet is. Door snelle afkoeling kan de crispplaat beschadigen.

BELANGRIJK: gebruik geen staalwollen sponsjes. Dit kan krassen veroorzaken op het oppervlak.

Wat moet u doen als...

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat werkt niet.	Het apparaat is niet aangesloten op de netvoeding.	Controleer uw zekeringen en of er stroom is.
	De deur is niet gesloten.	Open en sluit de deur voordat u het opnieuw probeert.
Er verschijnt een bericht zoals: F2, F3C, F7 of Err2, Err3, Err5.	De oven heeft vastgesteld dat er zich een storing heeft voorgedaan in een van de sensoren of iets dergelijks.	Schakel de oven uit en wacht 10 minuten voordat u hem weer inschakelt, probeer dan opnieuw om de oven te laten werken. Als het probleem aanhoudt, bel dan de servicedienst.
Het voedsel is niet overal even warm.	Hele dunne gedeeltes, zoals kippenvleugeltjes en dergelijke, zijn niet beschermd.	Bescherm de dunne gedeeltes met aluminiumfolie.
	Het voedsel werd op een te hoog vermogensniveau verwarmd.	Kies een lager vermogensniveau.
	De draaischijf is gestopt.	Controleer of de draaischijf en het draaiplateau op hun plaats zitten en het voedsel goed in het midden is geplaatst en niet in aanraking komt met de wanden van de ovenruimte.
Het voedsel draait niet.	De draaischijf is gestopt.	Controleer of de draaischijf en het draaiplateau op hun plaats zitten en of de bodem van de ovenruimte schoon is.

Klantenservice

Voordat u contact opneemt met de Klantenservice:

1. Ga na of u het probleem zelf kunt oplossen (zie de tabel “Wat moet u doen als ...”).
2. Schakel het apparaat uit en weer in om te zien of het probleem verholpen is.

Als na het uitvoeren van deze controles de storing nog steeds aanwezig is, neem dan contact op met de IKEA Klantenservice.

Vermeld altijd:

- de aard van de storing;
- het exacte type en model van het apparaat;
- het servicenummer (het nummer na het woord “Service” op het typeplaatje) zit in de binnenhoek van de ovenruimte (zichtbaar met de deur open);

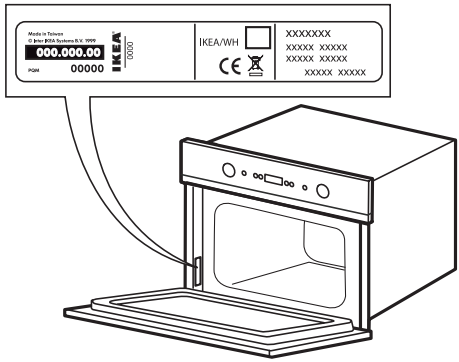
- uw volledige adres;
- uw telefoonnummer.

Wend u, in het geval dat reparatie noodzakelijk is, tot een erkende IKEA Klantenservice (alleen dan heeft u zekerheid dat originele vervangingsonderdelen worden gebruikt en de reparatie correct wordt uitgevoerd).

Technische gegevens

Voedingsspanning	230 V/50 Hz
Nominaal ingangsvermogen	2300 W
Zekering	10 A
Uitgangsvermogen magnetron	1000 W
Grill	800 W
Afmetingen buitenkant (HxBxD)	397 x 595 x 468
Afmetingen binnenkant (HxBxD)	200 x 405 x 380

De technische informatie staat op het typeplaatje aan de binnenkant van het apparaat.



Gegevens voor het testen van de verwarmingsprestaties in overeenstemming met IEC 60705.
De Internationale Elektrotechnische Commissie heeft een standaard ontworpen voor het vergelijkend testen van verwarmingsprestaties van verschillende magnetronovens. Voor deze oven adviseren wij het volgende:

Test	Hoeveelheid	Geschatte tijdsduur	Vermogensniveau	Ovenschaal
12.3.1	1000 g	13 - 14 min	650 W	Pyrex 3.227
12.3.2	475 g	5 min	800 W	Pyrex 3.827
12.3.3	900 g	13 - 14 min	800 W	Pyrex 3.838
13.3	500 g	10 min	160 W	

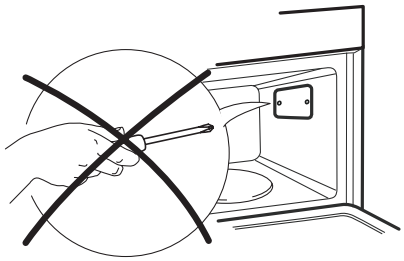
OPMERKING: deze informatie is uitsluitend bestemd voor erkende elektriciens.

Installatie

Het apparaat monteren
Volg de meegeleverde afzonderlijke montage-instructies voor het installeren van het apparaat.

Elektrische aansluiting

Voordat u de oven aansluit
Controleer of de spanning op het typeplaatje overeenkomt met de spanning in uw woning.
Verwijder geen beschermingsplaatjes voor aanzuigopeningen die zich aan de zijkant in de ovenruimte bevinden. Deze zorgen ervoor dat er geen vet en voedseldeeltjes in de invoerkanalen van de magnetron terecht komen.



Controleer of de ovenruimte leeg is vóór de montage.
Verzeker u ervan dat het apparaat niet beschadigd is.
Controleer of de ovendeur goed sluit en of de afdichtstrip tussen de deur en de oven niet beschadigd is. Maak de oven leeg en reinig de binnenkant met een zachte, vochtige doek.

Gebruik het apparaat niet als het netsnoer of de stekker beschadigd is, als het apparaat niet goed werkt of als het beschadigd of gevallen is. Dompel het netsnoer of de stekker niet onder in water. Houd het snoer uit de buurt van warme oppervlakken. Dit kan leiden tot elektrische schokken, brand of andere gevaarlijke situaties.

Na het aansluiten
U kunt de oven alleen inschakelen als de deur goed gesloten is.
De aarding van het apparaat is wettelijk verplicht.
De fabrikant kan niet aansprakelijk gesteld worden voor letsel aan personen of dieren noch voor materiële schade als het apparaat niet is geaard.
De fabrikanten zijn niet aansprakelijk voor eventuele problemen die worden veroorzaakt doordat de gebruiker deze instructies niet in acht heeft genomen.

Milieu

De verpakking kan volledig worden gerecycled, zoals wordt aangegeven door het recycling-symbool (♲).
Houd u aan plaatselijke voorschriften voor afvalverwerking. Houd verpakkingsmateriaal (plastic zakken, polystyreen enz.) buiten het bereik van kinderen.
Dit apparaat is voorzien van het merkteken volgens de Europese richtlijn 2002/96/EG inzake Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA). Door ervoor te zorgen dat dit product op de juiste manier als afval wordt verwerkt, helpt u mogelijk schadelijke gevolgen voor het milieu en de gezondheid te voorkomen, die veroorzaakt zouden kunnen worden door onjuiste verwerking van dit product als afval.

Verklaring van overeenstemming CE
Dit apparaat is bedoeld om in aanraking te komen met voedingsmiddelen en is in overeenstemming met de Europese richtlijn (CE) n. 1935/2004 en is ontworpen, vervaardigd en op de markt gebracht in overeenstemming met de veiligheidsvoorschriften van de "Laagspanningsrichtlijn" 2006/95/EG (die 73/23/EEG en daaropvolgende amendementen vervangt), de beschermingsvoorschriften van de "EMC"-richtlijn 2004/108/EG.

Het symbool ▬ op het product of op de bijbehorende documentatie geeft aan dat dit apparaat niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. In plaats daarvan dient het ingeleverd te worden bij een speciaal inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur.
Het afdanken moet worden uitgevoerd in overeenstemming met de plaatselijke milieuvoorschriften voor afvalverwerking. Voor nadere informatie over behandeling, terugwinning en recycling van dit apparaat kunt u contact opnemen met de betreffende instantie in uw woonplaats, uw vuilnisophaaldienst of de winkel waar u het product hebt gekocht.
Snijd de voedingskabel van het apparaat door voordat u het afdankt, zodat het onbruikbaar wordt.

IKEA GARANTIE

Hoe lang is de IKEA garantie geldig?
Deze garantie is vijf (5) jaar geldig vanaf de oorspronkelijke datum van aankoop van uw apparaat bij IKEA, uitgezonderd indien uw apparaat het merk LAGAN draagt, daar is de garantieperiode van twee (2) jaar van toepassing. Uw origineel kassaticket is vereist. Als er tijdens de garantieperiode service tussenkomsten worden uitgevoerd, wordt de garantieperiode van het apparaat niet verlengd.

Welke apparatuur valt niet onder de vijf (5) jaar IKEA garantie?
De apparaten van het merk LAGAN en alle apparaten die gekocht zijn bij IKEA vóór 1 augustus 2007.

Wie zal de service uitvoeren?
De erkende IKEA servicedienst zal zorgdragen voor de dienstverlening via haar eigen netwerk of via het netwerk van erkende servicediensten.

Wat valt er onder de garantie?
De garantie dekt storingen van het apparaat, die veroorzaakt zijn door verkeerde constructie of materiaalfouten vanaf de aankoopdatum bij IKEA. Deze garantie is uitsluitend van toepassing bij huishoudelijk gebruik. De uitzonderingen worden onder het artikel “Wat is er niet gedekt door deze garantie?” gespecificeerd. Binnen de garantieperiode worden de kosten om de storing te verhelpen vergoed d.w.z. reparaties, onderdelen, arbeidsloon en transport, op voorwaarde dat het apparaat toegankelijk voor reparaties, (cont. zonder speciale kosten) is zonder speciale kosten. Op deze voorwaarden zijn de EG-richtlijnen (Nr. 99/44/EG) en de respectievelijke plaatselijke voorschriften van toepassing. Vervangen onderdelen worden eigendom van IKEA.

Wat zal IKEA doen om het probleem op te lossen?
De door IKEA aangestelde servicedienst zal het product onderzoeken en uitsluitend ter eigen beoordeling bepalen of het gedekt wordt door deze garantie.
Als het defect blijkt te zijn, zal de IKEA servicedienst of de erkende servicedienst via het eigen bedrijf, uitsluitend ter eigen beoordeling,ofwel het defecte product repareren of het vervangen door eenzelfde of een vergelijkbaar product.

Wat valt er niet onder deze garantie?
- Normale slijtage.
- Opzettelijke schade of schade door verwaarlozing, schade veroorzaakt door het niet opvolgen van de gebruiksaanwijzing, foutieve installatie of aansluiting op een verkeerd voltage, schade veroorzaakt door chemische of elektrochemische reactie, roest, corrosie of waterschade, schade veroorzaakt door overmatig kalkgehalte van de watertoevoer, schade veroorzaakt door abnormale omgevingsomstandigheden.
- Verbruiksonderdelen, inclusief batterijen en lampjes.
- Niet-functionele en decoratieve onderdelen die niet van invloed zijn op het normale gebruik van het apparaat, inclusief eventuele krassen en mogelijke kleurverschillen.
- Onvoorziene schade veroorzaakt door vreemde voorwerpen of stoffen en het reinigen of deblokkeren van filters, afvoersystemen of wasmiddellades.
- Schade aan de volgende onderdelen: glaskeramiek, accessoires, servieskorven en bestekmandjes, aanvoer- en afvoerpijpen, afdichtingen, lampen en lampenkapjes, schermen, knoppen, behuizingen en gedeeltes van behuizingen, tenzij bewezen is dat de schade te wijten is aan een productiefout.
- Gevallen waarbij geen storing

geconstateerd kon worden tijdens het bezoek van een technicus.
- Reparaties die niet zijn uitgevoerd door onze aangestelde servicediensten en/of een erkende contractuele servicepartner of wanneer er niet-originele onderdelen gebruikt zijn.
- Reparaties die veroorzaakt zijn door installatie die verkeerd of niet in overeenstemming met de installatie-instructies zijn uitgevoerd.
- Het gebruik van het apparaat in niet huishoudelijke omgeving d.w.z. professioneel gebruik.
- Transportschade. Indien een klant het product zelf naar zijn of haar woning of naar een ander adres transporteert, is IKEA niet aansprakelijk voor schade die optreedt tijdens het transport. Als het product echter door IKEA wordt afgeleverd op het door de klant opgegeven adres, dan wordt schade aan het product die tijdens deze levering ontstaat wel gedekt door IKEA.
- De installatiekosten voor het installeren van het IKEA-apparaat.
  Als een IKEA servicedienst of een erkende servicepartner het apparaat echter repareert of vervangt onder de voorwaarden van deze garantie, dan zal de servicedienst of de erkende servicepartner het gerepareerde of vervangende apparaat indien nodig opnieuw installeren.

Deze beperkingen zijn niet van toepassing op foutloze werkzaamheden uitgevoerd door een gekwalificeerde specialist met gebruik van onze originele onderdelen teneinde het apparaat aan te passen aan de technische veiligheidsspecificaties van een ander EG-land.

Hoe de landelijke wetten van toepassing zijn

Deze IKEA garantie verleent u specifieke wettelijke rechten, welke met de eigen locale wetgeving overeenstemmen of deze overstijgen, die variëren van land tot land. Deze omstandigheden beperken geenszins consumentenrechten die onder de plaatselijke wetgeving vallen.

Gebied van geldigheid

Voor apparaten die in een EU-lidstaat zijn aangeschaft en meegenomen worden naar een ander EU-lidstaat, zal de dienstverlening uitgevoerd worden in het kader van de garantievoorwaarden die in het nieuwe land gebruikelijk zijn. Een verplichting om diensten te verlenen in het kader van de garantie bestaat uitsluitend als het apparaat voldoet aan en geïnstalleerd is in overeenstemming met:
- de technische specificaties van het land waarin aanspraak gemaakt wordt op de garantie;
- de Montage-instructies en de Veiligheidsinformatie uit de Gebruiksaanwijzing.

De speciale KLANTENSERVICE voor IKEA-apparaten

Aarzel niet om contact op te nemen met een door IKEA erkende Klantenservice:
- Een claim in te dienen onder deze garantie
- Verduidelijking te vragen in verband met de installatie van het IKEA apparaat in de daarvoor bestemde IKEA keukenmeubels
- Verduidelijking te vragen in verband met de functies van de IKEA apparaten.

Om u beter van dienst te kunnen zijn, leest u best eerst de installatie-instructies en de gebruiksaanwijziging zorgvuldig alvorens ons te contacteren.

Hoe u ons kunt bereiken als u hulp nodig hebt

Op de laatste pagina van deze instructies vindt u de volledige lijst van alle door IKEA Klantenservices met hun overeenkomstig telefoonnummer.

Om u sneller van dienst te kunnen zijn, adviseren wij u de specifieke telefoonnummers in de handleiding te gebruiken. Vermeld altijd de nummers die vermeld zijn in het boekje van het specifieke apparaat waarvoor u assistentie wilt. Vermeld ook het IKEA artikelnummer (bestaande uit 8 cijfers) en het servicenummer bestaande uit 12 cijfers dat op het typeplaatje van uw apparaat staat.

BEWAAR DE KASSABON!
Het is uw bewijs van aankoop en is ook nodig om de geldigheid van de garantie aan te tonen. Op de kassabon is ook de IKEA naam en het artikelnummer (8 cijfers) van elk door u aangeschaft apparaat vermeld

Extra hulp nodig?
Voor alle bijkomende vragen die niet bij de dienst na-verkoop van uw toestellen horen, neem contact op met het call center van uw IKEA winkel. Wij adviseren u de documentatie die bij het apparaat wordt geleverd zorgvuldig door te lezen voordat u contact met ons opneemt.

BELGIË - BELGIQUE - BELGIEN

Telefoon/Numéro de téléphone/Telefon-Nummer: 026200311
Tarief/Tarif/Tarif: Lokaal tarief/Prix d'un appel local/Ortstarif

Openingstijd:	Maandag - Vrijdag	8.00 - 20.00
Heures d'ouverture:	Lundi - Vendredi	8.00 - 20.00
Öffnungszeiten:	Montag - Freitag	8.00 - 20.00

БЪЛГАРИЯ

Телефонен номер:	02 4003536	
Тарифа:	Локална тарифа	
Работно време:	понеделник - петък	8.00 - 20.00

ČESKÁ REPUBLIKA

Telefonní číslo:	225376400	
Sazba:	Místní sazba	
Pracovní doba:	Pondělí - Pátek	8.00 - 20.00

DANMARK

Telefonnummer:	70150909	
Takst:	Lokal takst	
Åbningstid:	Mandag - fredag	9.00 - 21.00
	Lørdag	9.00 - 18.00
	(Åbent udvalgte søndage, se IKEA.dk)	

DEUTSCHLAND

Telefon-Nummer:	06929993602	
Tarif:	Ortstarif	
Öffnungszeiten:	Montag - Freitag	8.00 - 20.00

ΕΛΛΑΔΑ

Τηλεφωνικός αριθμός:	2109696497	
Χρέωση:	Τοπική χρέωση	
Ώρες λειτουργίας:	Δευτέρα - Παρασκευή	8.00 - 20.00

ESPAÑA

Teléfono:	913754126	
Tarifa:	Tarifa local	
Horario:	Lunes - Viernes	8.00 - 20.00
	(España Continental)	

FRANCE

Numéro de téléphone:	0170480513	
Tarif:	Prix d'un appel local	
Heures d'ouverture:	Lundi - Vendredi	9.00 - 21.00

HRVATSKA

Broj telefona:	0800 3636	
Tarifa:	Lokalna tarifa	
Radno vrijeme:	Ponedjeljak - Petak	8.00 - 20.00

ÍSLAND

Símanúmer:	5852409	
Kostnaður við símtal:	Almennt mínútuverð	
Opnunartími:	Mánudaga - Föstudaga	9.00 - 17.00

ITALIA

Telefono:	0238591334	
Tariffa:	Tariffa locale	
Orari d'apertura:	Lunedì - Venerdì	8.00 - 20.00

LIETUVIŲ

Telefono numeris:	(0) 520 511 35	
Skambučio kaina:	Vietos mokestis	
Darbo laikas:	Nuo pirmadienio iki	
	penktadienio	8.00 - 20.00

MAGYARORSZÁG

Telefon szám:	(06-1)-3285308	
Tarifa:	Helyi tarifa	
Nyitvatartási idő:	Hétfőtől Péntekig	8.00 - 20.00

NEDERLAND

Telefoon:	09002354532 en/of 0900 BEL IKEA	
Tarief:	15 cent/min., starttarief 4.54 cent	
	en gebruikelijke belkosten	
Openingstijd:	Maandag t/m - Vrijdag	8.00 - 20.00
	Zaterdag	9.00 - 20.00
	Zondag	gesloten

NORGE

Telefon nummer:	23500112	
Takst:	Lokal takst	
Åpningstider:	Mandag - fredag	8.00 - 20.00

ÖSTERREICH

Telefon-Nummer:	013602771461	
Tarif:	Ortstarif	
Öffnungszeiten:	Montag - Freitag	8.00 - 20.00

POLSKA

Numer telefonu:	225844203	
Stawka:	Koszt połączenia według taryfy operatora	
Godziny otwarcia:	Poniedziałek - Piątek	8.00-20.00

PORTUGAL

Telefone:	213164011	
Tarifa:	Tarifa local	
Horário:	Segunda - Sexta	9.00 - 21.00

REPUBLIC OF IRELAND

Phone number:	016590276	
Rate:	Local rate	
Opening hours:	Monday - Friday	8.00 - 20.00

ROMÂNIA

Număr de telefon:	021 2044888	
Tarif:	Tarif local	
Orar:	Luni - Vineri	8.00 - 20.00

РОССИЯ

Телефонный номер:	84957059426	
Стоимость звонка:	Местная стоимость звонка	
Время работы:	Понедельник - Пятница	9.00 - 21.00
	(Московское время)	

SCHWEIZ - SUISSE - SVIZZERA

Telefon-Nummer/Numéro de téléphone/Telefono: 0225675345
Tarif/Tarif/Tariffa: Ortstarif/Prix d'un appel local/Tariffa locale

Öffnungszeiten:	Montag - Freitag	8.00 - 20.00
Heures d'ouverture:	Lundi - Vendredi	8.00 - 20.00
Orario d'apertura:	Lunedì - Venerdì	8.00 - 20.00

SLOVENSKO

Telefónne číslo:	(02) 50102658	
Cena za hovor:	Cena za miestny hovor	
Pracovná doba:	Pondelok až piatok	8.00 - 20.00

SRBIJA

http://www.ikea.com

SUOMI

Puhelinnumero:	0981710374	
Hinta:	Yksikköhinta	
Aukioloaika:	Maanantaista perjantaihin	8.00 - 20.00

SVERIGE

Telefon nummer:	0775-700 500	
Taxa:	Lokal samtal	
Öppet tider:	Måndag - Fredag	8.30 - 20.00
	Lördag - Söndag	9.30 - 18.00

UNITED KINGDOM

Phone number:	02076601517	
Rate:	Local rate	
Opening hours:	Monday - Friday	9.00 - 21.00

4000-105-27333/C

© Inter IKEA Systems B.V. 2014

18535

AA-720644-2